

Su Jnipayag

Bismillah Hir-Rahman Nir-Raheem

Assalamu Alaikum Warahmatullahi Ta'ala Wabarakatuh

Su nia a kitab na inisulat'i Yuhan a isa kanu sapulu enggu dua a pinamili nu Isa al-Masih. Na nia nakadalem kanu nia a kitab na su manga inipaalung'u Kadenan kani Yuhan a manggula sia kanu mangauli den a timpu. Inipaalung sa lekanin su ukit a kabangkit kanu dunia. Na madakel i mamakasabalang a manganggula kanu entu ba a timpu. Na amaika mauma den su entu na su 'bpamaginugut kanu Kadenan na katuntayan nilan sa mapia su entu enggu di silan kangagilekan. Ugaid'a su diken menem 'bpamaginugut kanu Kadenan na di nilan katuntayan su entu enggu sangat a mangagaip silan taman sa kemegkel silan na gilek.

Inisulat su nia kanu timpu a kapapegkapasang kanu manga taw a 'bpamaginugut kanu Isa al-Masih. Nia kahanda sa kinasulat sa nia na asal'a 'gkabagel su manggiginawa enggu kaadenan na inam su manga taw a papegkapasangan atawa ka 'bpamungkaidanan sabap kanu salig'ilan kanu Isa al-Masih a nabalu a Mapulu nilan.

Na pinasabutan bun kanu nia a kitab i sia makanggulalan kanu Mapulu a su Isa al-Masih na talawn nu Kadenan su kuntela nin a su Datu nu Giadsal enggu su manga ulayat'in. Na su manga taw a pedsalig kanu Kadenan a nabalu a manga wata nin na balasan nin silan sa bagu a dunia a suti a sekanin i pendatu lun.

Su Inipayag 1

Su Inipayag

1 ¹Nia ba su inipayag'u Isa al-Masih a inisampay lun nu Kadenan ka enggu nin makapayag kanu manga panunugun nin su manganggula a mangagan den makatingguma. Na inipayag'u Isa al-Masih su entu kanu panunugun nin a si Yuhan sia nakanggulalan kanu malaikat'in ²enggu nakapangimbenal menem'i Yuhan su kadtalu a entu nu Kadenan a su inipayag'u Isa al-Masih a bantang taman den kanu langun pan nu nailay nin. ³Na mapia den a benal kanu manga taw a matia enggu makikineg taman sa itagu nilan sa ginawa su manga kadtalu nu Kadenan a inipayag'in kanu nia a kitab ka mangagan den a benal i nia makatingguma.

Su Salam

⁴Salam sa lekanu, saki si Yuhan, su nia a sulat na san pakatumpa kanu pitu timan a umpungan nu 'bpamaginugut sa prubinsia a Asia.

San sa lekanu su da idsan nin a limu enggu kalilintad a eburun kanu Kadenan a su Kadenan a iganat sa ganatan taman sa taman enggu kanu pitu kataw a malaikat a lu kanu kaadapan nu kulesi nin ⁵enggu kanu Isa al-Masih a matidtu a saksi a muna-muna a mimbibiag 'bpaluman enggu datu nu langun nu manga datu sia sa dunia.

Na su sekanin a sangat a pegkalimu sa lekitanu enggu tinemebus sa lekitanu kanu kabalandusan a nangungulipen sa lekitanu sia nakanggulalan kanu kinaigis'u lugu nin ⁶taman sa binaluy tanu nin a pendatuan nin enggu 'bpamangurban kanu Kadenan a Ama nin bun na sa lekanin su pugi enggu kapendatu taman sa taman. Amin.

⁷ Ilay nu! Pakauma sekanin a makasaleta kanu gabun
sa kawang-kawangan.^a

Na edsulimanen sekanin nu langun nu taw
apeg den nu manga sinemagkal lun.

Na su langun nu bangsa kanu pat a pisuk'u dunia
na makapaguguliang sa kailay nilan sa lekanin.^b

Na manggula su entu. Amin!

^a 1:7 Eburun i nia sia kanu Kitab a Inisulat'u Nabi Danyil 7 ayat 13.

^b 1:7 Eburun i nia sia kanu Kitab a Inisulat'u Nabi Zakaria 12 ayat 10.

Su Inipayag 1

8 Na nia pedtalun nu Kadenan a Mapulu na “Saki su Punan-punan enggu su Kapupusan. Saki su Kadenan iganat sa ganatan taman sa taman. Saki su Barakat sa Langun.”

Su Nakalagid sa Kaka nu Manusia

9 Na saki a si Yuhan na suled'u sa paginugut a kaped'u sia kanu kamalasayan, kapedtigkel enggu kapendatu sia kanu Isa al-Masih. Na inidtug aku kanu nia a punul a bedtuan sa Patmus sabap kanu kabpangusiat ku kanu kadtalu nu Kadenan enggu su kapedsaksi ku pantag kanu Isa al-Masih. **10** Na kanu gay a kapedsimba kanu Mapulu na linemangkap sa laki su Suti a Ruh. Na aden nakineg ku a matanug a suala sia kanu taligkudan ku a mana katanug'a uni na tambuli **11** sa nia nin pedtalun na “Isulat’engka kanu linulun a pedslutan su ngin i mailay nengka ka ipapait’engka lu kanu pitu timan a umpungan nu ’bpamaginugut sa dalepa a Ipisu, Ismirna, Pircamu, Tiatira, Sardis, Piladilpia enggu Laudisia.”

12 Na linemengi aku ka enggu ku mailay su pedtalun a entu. Na nailay ku i pitu timan a ’bpanaguan sa palitan a bulawan. **13** Na lu kanu luk'in na aden nakatindeg a nia ku lun kalagidan na su Kaka nu Manusia. Na linemambung sa aden ambilut'in a bulawan sia sa laleb. **14** Na su buk'in na maputi a mana kaputi na gapas. Na su mata nin na manabia ka pan i apuy a pegkaleg. **15** Na su manga ay nin na mana galang a peditinang a sinayaban sa apuy. Na su suala nin menem na mana dagus'a ig. **16** Na sia kanu kawanan a lima nin na pegkapet sa pitu timan a bitun. Na sia kanu ngali nin na linemu su magalang a benal a sundang a dua embala i galangan nin enggu su beneng'in na pakaipeng a mana kalinawag'u maudtu a senang.

17 Na endaw i kinailay ku lun na mana su naawan aku na makatu taman sa nalunguk aku den lu kanu adapan nin ugaid'a inami aku nin kanu kawanan a lima nin sa nia nin pidtau na “Da ka ’gkagilek! Saki su Punan-punan enggu su Kapupusan **18** a su bibiag taman sa taman! Minatay aku den ugaid'a saguna na ilay ka, ka bibiag aku taman sa taman! Saki den i pegkakataw kanu gunsi nu kapatay enggu su dalepa nu namamatay.

19 “Tembu isulat’engka su ngin i ’gkailay nengka, su ’gkanganggula saguna enggu su manganggula pan. **20** Na nia maena nu pitu timan a bitun a nailay nengka kanu kawanan a lima ku na su pitu kataw a manga malaikat a sinaligan kanu pitu timan a umpungan nu

Su Inipayag 1, 2

'bpamaginugut. Su pitu timan menem a 'bpanaguan sa palitan a bulawan na su pitu timan a umpungan nu 'bpamaginugut."

Su Ika-isa a Sulat

2 ¹"Na isulat'engka kanu malaikat a pedsaligan kanu umpungan nu 'bpamaginugut sa Ipisu i 'Nia ba su katigan nu pegkaket kanu pitu timan a bitun kanu kawanan a lima nin a 'bpelakaw kanu luk'u pitu timan a 'bpanaguan sa palitan a bulawan. ²Katawan ku su manga penggalebeken nu apeg'u kabpaginapas'u enggu su kapedtigkel'u. Katawan ku bun i pedsapalan nu su manga taw a penggula sa mawag. Na inipaamad'u su 'bpamagigiling sa manga sinugu nu Isa al-Masih taman sa natuntayan nu i diken silan tidtu a sinugu. ³Katawan ku i midsabal kanu, enggu katawan ku bun i sabap kanu paginugut'u sa laki i kapedtigkel'u kanu kamalasayan taman sa dala kanu a benal sangkup. ⁴Ugaid'a nia ku makadaway sa lekanu na mana migkalubay su kapegkalimu nu ka diken den mana kanu paganay. ⁵Na 'gkakalendem'u su mabagel a kapegkalimu nu sa laki paganay. Na makin edtaubat kanu ka embalingani nu su galebek'u paganay ka amaika di kanu edtaubat na seman aku ka iawa ku su 'bpanaguan sa palitan kanu nabetadan nin. ⁶Ugaid'a nia ku mapamedta sa lekanu na 'gkabensian nu su galebek'u manga Nikulaita, na maitu aku bun 'gkabensian ku bun su entu. ⁷Na apia entain i aden tangila nin a pakakineg na makikineg kanu pedtalun nu Suti a Ruh kanu manga umpungan nu 'bpamaginugut enggu apia entain i manaban na inggay ku lun su kawagib sa makakan kanu unga nu kayu a pakaenggay sa uyag-uyag a da taman nin a lu kanu pamumulanan nu Kadenan.'

Su Ikadua a Sulat

⁸"Na isulat'engka kanu malaikat a pedsaligan kanu umpungan nu 'bpamaginugut sa Ismirna i 'Nia ba su katigan nu sekanin a Punan-punan enggu su Kapupusan, su isa a minatay enggu mimbibiag 'bpaluman. ⁹Katawan ku su kapegkapasang sa lekanu enggu su kamiskin nu apia nia nin kabantang i kawasa kanu sia kanu adapan nu Kadenan. Katawan ku bun su kapendalat sa lekanu nu manga taw a pedtalun sa Yahudi silan inunta na luyud silan kanu umpungan nu Datu na Giadsal. ¹⁰Da kanu magilek kanu manga kamalasayan a mangagan nu den matala. 'Gkatalatantu ku i aden sa lekanu i ipabilanggu nu Datu na

Su Inipayag 2

Giadsal asal'a matepeng kanu, na malasay kanu sa dalem'u sapulu gay. Ugaid'a embageli nu su salig'u taman sa kapatay ka balasan ku sekanu sa uyag-uyag a da taman nin. ¹¹ Na apia entain i aden tangila nin a pakakineg na makikineg kanu pedtalun nu Suti a Ruh kanu manga umpungan nu 'bpamaginugut. Na apia entain i manaban na di den temala sa kanarakan, na entu ba su ikadua a kapatay.'

Su Ikatelu a Sulat

¹² "Na isulat'engka kanu malaikat a pedsaligan kanu umpungan nu 'bpamaginugut sa Pircamu i 'Nia ba su katigan nu aden magalang a benal a sundang'in a dua embala i galangan nin. ¹³ Katawan ku i endaw kanu pegkakaleben, ka lu kanu pendatuan nu Datu na Giadsal. Pidsan ka maitu na da kanu pitas sa laki ka da nu ikias su salig'u sa laki apia kanu kinaimatay kani Antipas a matidtu a pedaksi sa laki san kanu pendalepan nu a pendatuan nu Datu na Giadsal.

¹⁴ "Ugaid'a aden bun pakadaway ku sa lekanu. Aden san sa lekanu i di pamun pebpitas kanu manga panduan ni Balaam.^c Sekanin i namandu kani Balak sa kasasat kanu tupu nu Israil asal'a makakan silan kanu pegken a iniapal kanu manga balahala enggu makadsisina silan. ¹⁵ Na aden pamun san sa lekanu i di pamun pebpitas kanu panduan nu manga Nikulaita. ¹⁶ Edtataubat kanu! Ka amaika dili na seman aku mangagan ka imbutua ku sekanu kanu sundang'u ngali ku.

¹⁷ "Na apia entain i aden tangila nin a pakakineg na makikineg kanu pedtalun nu Suti a Ruh kanu manga umpungan nu 'bpamaginugut enggu apia entain i manaban na inggay ku lun su kauyagan a inipagena a bedtuan sa manna. Na enggan ku bun su uman i isa kanilan sa watu a maputi a sinulatan sa bagu a ngala a da salakaw a makataw lun nia tabia na su makatalima lun.' "

Su Ikapat a Sulat

¹⁸ "Na isulat'engka kanu malaikat a pedsaligan kanu umpungan nu 'bpamaginugut sa Tiatira i 'Nia ba i katigan nu Tunggal'u Kadenan a su mata nin na manabia ka pan i apuy a pegkaleg enggu su ay nin na

^c 2:14 panduan ni Balaam Mailay i nia sia kanu Yahuda ayat 11 enggu sia kanu Ikadua a Sulat'i Pitru 2 ayat 15 taman sa 16 sia kanu Kitab Injil. Mailay bun i nia sia kanu Manga Bilangan 31 ayat 16 sia kanu Kitab Taurat.

Su Inipayag 2, 3

mana galang a pedtinang. ¹⁹Katawan ku su manga pinggalebek'u, su kakalimu nu, su salig'u, su kinapananabangan nu enggu su katigkel'u. Katawan ku bun i su galebek'u saguna na lawan pan kanu galebek'u paganay. ²⁰Ugaid'a nia ku ipendaway sa lekanu na pedsgutan nu su babay a nan a si Yisibil a 'bpnabi-nabi. Sabap kanu manga panduan nin na nakapasibay nin su manga panunugun ku sa enggalebek silan sa kadsisina enggu keman kanu pegken a iniapal kanu manga balahala. ²¹Na inenggan ku sekanin sa timpu a kadtaubat kanu kinadsina nin ugaid'a da bun sekanin embagu. ²²Itagu nu sa ginawa i nia ba, ideket ku sekanin sa ikam enggu su langun na kaped'in sa kapedsina na temala silan sa tidtu-tidtu a kamalasayan amaika di den silan edtataubat. ²³Imatayan ku pan su 'bpamangunut kanu manga panduan nin ka enggu 'gkatuntayan nu langun nu manga umpungan nu 'bpamaginugut i saki ba i pakailay kanu manga itungan enggu atay nu manga taw. Na inggay ku kanu uman i isa su ngin i dait kanu pinggalebek'in.

²⁴" 'Ugaid'a su manga ped a taw sa Tiatira a dala paginugut kanu inipamandu ni Yisibil enggu dala paganad kanu nadtalu a madidalem a panduan nu Datu na Giadsal na nia ku madtalu sa lekanu na di ku den umanan su manga pakaugat sa lekanu a kasuguan. ²⁵Nia nu bu papanalus taman sa kaumku na u ngin i natuntayan nu sia sa laki. ²⁶⁻²⁸Na apia entain i manaban enggu penggulalan kanu kahanda ku taman sa kapupus'u dunia na inggay ku lun su kakamal kanu manga bangsa a mana su kinaenggay nu Ama sa laki kanu entu. Makakamal silan sa mabagel a mana su aden tungked'in a putaw a ibpamelupet a manabia ka pan sa 'gkalupet a binangga.^d Nia inggay kanu manaban a entu na su bitun a pedsebang kanu 'gkatibus.^e

²⁹" 'Na apia entain i aden tangila nin a pakakineg na makikineg kanu pedtalun nu Suti a Ruh kanu manga umpungan nu 'bpamaginugut.' "

Su Ikalima a Sulat

3 ¹"Na isulat'engka kanu malaikat a pedsaligan kanu umpungan nu 'bpamaginugut sa Sardis i 'Nia ba su katigan nu aden kamal'in kanu pitu kataw a malaikat'u Kadenan enggu pegkapet kanu pitu timan a

^d 2:26-28 Mailay i nia sia kanu Manga Sengal 2 ayat 8 taman sa 9 sia kanu Kitab Zabur.

^e 2:26-28 Mailay i nia sia kanu nia bun ba a kitab 22 ayat 16.

Su Inipayag 3

bitun. Na katawan ku su penggalebeken nu san enggu katawan ku bun i nia itungan nu manga taw makapantag sa lekanu na timbang a natalima nu den su uyag-uyag a da taman nin. Ugaid'a nia nin man kabantang na timbang a minatay kanu den. ²Imaman kanu! Embageli nu su ngin i nasama sa lekanu ka enggu di maibped madadag. Kagina nailay ku i su galebeken nu na di pamun pakatalutup kanu adapan nu Kadenan ku. ³Nia nu 'gkakalendem na su ngin i natalima nu den enggu nakineg'u ka entu ba i paginuguti nu taman sa edtataubat kanu. Ka amaika di kanu mimaman na seman aku a mana tanegkawn a di nu katawan u ngin a kutika i kaumku san. ⁴Na apia ka maitu na aden pamun san sa lekanu sa Sardis i da pamun kabudsengi su balegkas'in. Na lemalakaw silan a kaped ku a nakambalegkas sa maputi ka nakadait man kanilan i munut sa laki. ⁵Na apia entain i manaban na embalegkasan sa maputi enggu di ku punasen su ngala nin lu kanu libelu a sinulatan kanu mamakatalima kanu uyag-uyag a da taman nin. Na sia kanu adapan nu Ama ku a su Kadenan enggu kanu manga malaikat'in na ipayag ku i saben-sabenal a nalusud sekanin sa laki.

⁶“ ‘Na apia entain i aden tangila nin a pakakineg na makikineg kanu pedtalun nu Suti a Ruh kanu manga umpungan nu ’bpamaginugut.’ ”

Su Ikanem a Sulat

⁷“Na isulat'engka kanu malaikat a pedsaligan kanu umpungan nu ’bpamaginugut sa Piladilpia i ‘Nia ba su katigan nu sekanin a entu a Suti enggu Bantang. Na sekanin i pegkakataw kanu gunsi nu pendatuan a inibpasad kanu Nabi Daud. Na amaika ukana nin su entu na dala makapamintu lun enggu amaika menem ka pamintuan nin na dala makagaga lun muka.^f ⁸Na katawan ku su penggalebeken nu san. Ilay nu! Inukan ku sekanu sa pintu a da makagaga lun mamintu. Na 'gkatawan ku i dikena kanu gaid mabagel ugaid'a apia ka maitu na initagu nu sa ginawa su kangadtalu ku taman sa da aku nu ikias. ⁹Na ilay nu! Su manga taw a pedtalun sa Yahudi silan inunta na budtuden silan ka luyud silan kanu umpungan nu Datu na Giadsal na pasugiuden ku kanu palad'u ay nu. Na lu nilan ba katawan i pinadtaya ku sekanu. ¹⁰Na sabap sa pinaginugutan nu su kasuguan ku a temigkel kanu na pangelungan ku sekanu kanu makatingguma a bataluan sa dunia a matalu kanu langun

^f 3:7 Mailay i nia sia kanu Kitab a Inisulat'u Nabi Isayas 22 ayat 22.

Su Inipayag 3

nu taw. ¹¹Na mangagan aku den makatingguma san. Na nia nu papanalus na u ngin i natuntayan nu sia sa laki ka enggu di maagaw sa lekanu su balas'u. ¹²Na u entain i manaban na umbalen ku a palaus'u Suti a 'Bpagagaman kanu Kadenan ku. Na di den sekanin maawa lu taman sa taman. Itiap ku lun su ingala nu Kadenan enggu su ingala nu pendatuan nin a mana su bagu a Awrusalim a 'bpangalimbaba ebpun sa sulega a ganat kanu Kadenan. Itiap ku bun sa lekanin su bagu a ngala ku.

¹³“ ‘Na apia entain i aden tangila nin a pakakineg na makikineg kanu pedtalun nu Suti a Ruh kanu manga umpungan nu ’bpamaginugut.’ ”

Su Ikapitu a Sulat

¹⁴“Na isulat'engka kanu malaikat a pedsaligan kanu umpungan nu ’bpamaginugut sa Laudisia i ‘Nia ba su katigan nu bedtuan sa pakatumana su matidtu enggu tidtu a saksi a nabpunan nu langun nu pinangaden nu Kadenan. ¹⁵Na katawan ku su penggalebeken nu san a dikenan menem matenggaw enggu dikenan menem mayaw. Na nia tinemu i matenggaw kanu atawa ka mayaw. ¹⁶Kagina sabap sa dikenan kanu matenggaw enggu dikenan menem mayaw na itubpa ku sekanu! ¹⁷Na nia nu pan pedtalun kanu ginawa nu na “Kawasa aku, madakel i nakua ku a kaaden, da den nasisita ku.” Ugaid'a nia nin kabantang na duan-duan nu den, pakalat kanu sa nanam, miskinan, pisek enggu nakagkawas-kawas kanu. ¹⁸Tembu nia ku madtalun sa lekanu na pamasa kanu sia sa laki sa bulawan a sinayaban sa apuy ka enggu kanu pegkawasa. Maitu bun pamasa kanu sa laki sa maputi a lambung a makasapeng'u kanu pakayaya a kinagkawas-kawas'u. Pamasa kanu bun sa laki sa makagamut sa mata nu ka enggu kanu makailay.

¹⁹“ ‘Na edtaluan ku man sa kapatidtu ku lun su apia entain a pinadtaya ku. Tembu ba itagu nu sa ginawa su entu taman sa edtataubat kanu. ²⁰Ilay nu! Nia aku den pedtindeg kanu liu nu pintuan nu a pedsalam sa lekanu. Na apia entain i makakineg kanu suala ku taman sa ukana nia nin na lemudep aku enggu makapagatuang kami keman. ²¹Na apia entain i manaban na paayanen ku kanu tapid ku kanu kulesi ku a mana bun su kinapanaban ku enggu kinapagagayan ku kanu tapid'u Ama ku lu sa kulesi nin.

²²“ ‘Na apia entain i aden tangila nin a pakakineg na makikineg kanu pedtalun nu Suti a Ruh kanu manga umpungan nu ’bpamaginugut.’ ”

Su Kulesi

4 ¹Na guna maipus su entu na aden nailay ku lu sa sulega a bengawan a naukan. Na nakineg ku menem su nauna a suala a mana katanug'u tambuli sa nia nin pedtalun na “Bpapulu ka sia ka ipailay ku sa leka su ngin i dait a manggula u maipus su nia.” ²Daka midsambuta demun i kinalangkap'u Suti a Ruh sa laki enggu nailay ku su Kulesi a aden 'bpagagayan lun. ³Nia palas'u 'bpagagayan lun na manabia ka pan i mana katinang'u palamata a yaspir enggu rubi. Na su Kulesi menem na nabalibet'a buludtu a mana katinang'u imirald. ⁴Na nakabalibet bun kanu Kulesi su duapulu enggu pat a kulesi a nia 'bpagagayan lun na su duapulu enggu pat kataw a manga kalukesan a nakalambung sa maputi enggu nakadsansangan sa bulawan. ⁵Iganat kanu Kulesi a entu na 'bpamedtalas su kilat, paleti enggu manga lugung. Na sia kanu adapan nu Kulesi na aden pitu timan a sulu a pegkaleg. Na entu ba su pitu kataw a malaikat'u Kadenan. ⁶Na sia kanu adapan nu Kulesi na aden bun mana lagat a mana katia i kalingaw nin. Na aden pat timan a makasabalang a manga binatang a nabausan na manga mata a nakatuki kanu pat timan a ligid'u Kulesi. ⁷Na su ika-isa a binatang na palas'a alimaw, su ikadua na palas'a sapi, su ikatelu menem na mana buntal'a taw enggu su ikapat na palas'a 'bpelayug a masela a papanuk. ⁸Na uman i satiman kanu manga binatang a entu na aden nem timan a papak'in. Na nabausan nu manga mata su manga lawas'ilan. Na magabi sa malamag na da den pinda na kapebpugi nilan sa nia nilan ipedsengal na

“Suti, Suti, Suti su Kadenan a Mapulu a Barakat sa Langun!

Sekanin su Kadenan iganat sa ganatan taman sa taman!”

⁹Na gagalu nu kapedsesengal'u manga binatang a entu sa kapebpugi nilan, kab panginsukulen nilan enggu su kapembadtug'ilan kanu 'bpagagayan a entu kanu Kulesi a bibiag taman sa taman ¹⁰na su duapulu enggu pat kataw a manga kalukesan na pedsguiud kanu adapan nu 'bpagagayan kanu Kulesi ka pedsimban nilan su sekanin a entu a 'bpaguyag-uyag taman sa taman. Na ipebpalad'ilan su manga sansangan nilan a bulawan lu kanu adapan nin sa nia nilan ipedsengal na

¹¹ “Hu Kadenan nami enggu Mapulu nami, na nakadait a benal sa leka su kapugi, su kabadtugan enggu su kadatu.

Ka seka man i nangaden kanu langun-langun.

Su Inipayag 4, 5

Seka i migkahanda sa kinapangaden kanu langun nu entu taman sa napangaden su entu enggu nakapaguyag-uyag."

Su Tiniapan a Linulun a Sulat

5 ¹Daka nakailay aku lu kanu kawanan a lima nu 'bpagagayan kanu Kulesi sa linulun a sinulatan kanu duakambala enggu tiniapan sa pitu timan asal'a di kaukan. ²Na nakailay aku bun sa mabagel a malaikat a 'bpananawag sa "Entain basi i wagib a makaawa kanu manga tiap'u linulun a nia asal'a mabungkal?" ³Na dala isa bu a pakabungkal lun atawa ka pakailay kanu nakadalem lun magidsan i lu sa sulega atawa ka sia sa liwawaw na dunia taman den sia kanu didalem'u lupa. ⁴Na sabap sa da den wagib a pakabungkal kanu linulun a entu atawa ka pakailay kanu nakadalem lun na sangat a nakapaguguliang aku. ⁵Daka isa kanu manga kalukesan a entu i midtalú sa laki sa "Da ka 'bpaguguliang. Ilay ka, nanaban den su Alimaw^g a muliataw nu Nabi Daud a tupu nu Yahuda. Na mapakay den a maawa nin su pitu timan a tiap'u linulun ka bungkalen nin."

⁶Na nakailay aku sa inigkurban^h a Manguda a Bili-bili a pedtindeg kanu pageletan nu Kulesi enggu kanu manga makasabalang a binatang enggu kanu manga kalukesan. Na aden pitu timan a sidung'in enggu aden pitu timan a mata nin. Na su pitu timan a mata, na entu ba su pitu kataw a malaikat'u Kadenan a nakapayapat sia sa liwawaw nu dunia. ⁷Na minubay su Manguda a Bili-bili kanu Kulesi ka kinua nin su linulun a entu lu kanu kawanan a lima nu 'bpagagayan kanu Kulesi. ⁸Na endaw i kinakua nin lun na sinemugiud sa lekanin su pat timan a binatang a makasabalang enggu su duapulu enggu pat a manga kalukesan. Na uman i isa kanilan na aden palabuni-bunian nin a kutiapi. Na aden bun pegkapetan nilan a manga tudtugan a bulawan a napenu na mamut a tutungen a entu ba su manga pangeni-ngen nu manga taw a sinuti. ⁹Na pedsengal silan sa bagu a sengal a

^g 5:5 Su Alimaw sia na dikena binatang, inukit bu sa bayuk a inigelai kanu Isa al-Masih a nia nin maena na mawalaw enggu pendatu. Na su katupuan nu Isa al-Masih a su Yahuda na iniwadsanan bun sa alimaw a mailay sia kanu Manga Awal 49 ayat 8 taman sa ayat 10 sia kanu Kitab Taurat.

^h 5:6 inigkurban Na nia nin maena sa basa a Grik na *inimatayan*. Sia kanu adat-betad'ilan na bili-bili i 'bpagusalen nilan sa kapegkurban.

Su Inipayag 5, 6

“Wagib i seka i nakakua kanu linulun
enggu makaawa kanu manga tiap'in!
Ka seka i inigurban, na sia nakanggulalan kanu lugu
nengka na natebus'engka su manga taw nu Kadenan
a ebpun kanu uman i manga tribu, basa,
maginged enggu manga bangsa.

¹⁰ Na binaluy nengka silan a isa a pendatuan enggu
'bpamangurban kanu Kadenan.
Na endatu silan kanu dunia.”

¹¹ Na tinemingada aku menem na nakineg aku sa suala nu
ngibu-ngibuan a manga malaikat. Na nakabalibet silan lu kanu Kulesi,
lu kanu manga binatang a makasablang enggu kanu manga kalukesan.

¹² Na pedsgen silan sa matanug sa
“Nakadait man kanu Manguda a Bili-bili a inigurban
su kadatu enggu su kakawasan,
su ilemu enggu su kabagel, su kabadtugan enggu
su pugi taman kanu kasigay.”

¹³ Daka nakineg ku su langun nu linimbag'u Kadenan a lu sa sulega,
kanu liwawaw na dunia, kanu didalem'u lupa enggu kanu pused'u lagat
taman kanu langun pan na nakadalem lun a pedsgen sa

“Hu Sekanin a 'bpagagayan kanu Kulesi enggu
Sekanin a Manguda a Bili-bili,
sa lekanu su kasigay enggu su kabadtugan,
su kapugi enggu su kadatu taman sa taman.”

¹⁴ Na su pat timan a binatang a makasablang na midtal sa “Amin.” Na
su manga kalukesan menem na sinemugiud ka sinemimba silan.

Su manga Tiap

6 ¹Daka nailay ku su Manguda a Bili-bili a iniawa nin su muna-muna kanu
pitu timan a tiap'u linulun. Na nakineg ku a midtal su satiman kanu
pat timan a binatang a makasablang sa “Talus ka!” Na su suala nin na
mana den lugung. ²Daka aden nailay ku a maputi a kuda a su migkuda lun
na aden busug'in enggu inenggan sekanin sa sansangan. Na ginemanat
sekanin ka embunua enggu tabanan nin su apia entain a pakambunua nin.

³Na guna su iniawa menem'u Manguda a Bili-bili su ikadua a tiap na
nakineg ku su ikadua a binatang a makasablang a midtal sa “Talus ka!”

⁴Na mimbuat menem su satiman a kuda a maliga i bumbul'in. Na su migkuda lun na inenggan sa kampilan enggu kawagib sa kasamuk kanu kalilintad'u taw sia sa dunia ka enggu pebpapataya su manga taw.

⁵Na guna su iniawa menem'u Manguda a Bili-bili su ikatelu a tiap'u linulun na nakineg ku menem a midtalu su ikatelu kanu binatang a makasabalang sa "Talus ka!" Nia ku menem nailay na kuda a maitem i bumbul'in a su migkuda lun na 'bpananggit sa timbangan. ⁶Na aden nakineg ku a suala a mana ebpun kanu pat timan a entu a binatang a midtalu sa "Su kagagabian a sukay nu taw na nia nin bu makua na alaga nu tengah sa supa a bantad atawa ka isa enggu tengah sa supa a bantad a barli. Ugaid'a di ka mapagkapulu su lana na ulibus enggu su ig'a ubas."

⁷Na guna su iniawa den nu Manguda a Bili-bili su ikapat a tiap'u linulun a entu na nakineg ku i midtalu su ikapat a binatang a makasabalang sa "Talus ka!" ⁸Nia ku menem nailay na su kuda a magaw i bumbul'in. Nia lun migkuda na bedtuan sa Kapatay a pedtundug-tundugen nu Dalepa nu Namamatay. Na inenggan silan sa bagel sa kapamunu kanu manga taw sa kanu sabad kanu pat bad kanu dunia sa ukit a matalem, kanggutem, kadsakit enggu kapangimatay nu manga mawalaw a binatang.

⁹Na guna su iniawa nu Manguda a Bili-bili su ikalima a tiap'u linulun a entu na nailay ku lu kanu atag'u pegkurbanan su ngiawa nu manga taw a nasabil sabap kanu kabpaginugut'ilan kanu kadtalu nu Kadenan taman kanu kapedsaksi nilan lun. ¹⁰Na ibpelalis'ilan sa matanug i "Hu Kadenan a Mapulu a Suti enggu Bantang! Kanu pan i kasiksa nengka kanu manga taw sa dunia a minimatay sa lekami asal'a makasuli kanu kinapatuga nilan kanu lugu nami?" ¹¹Na uman i isa sa kanilan na inenggan sa maputi a lambung enggu pidtalum kanilan i mangingapa pan silan sa paidu ka mangagan den pangimatayan nu taw su manga suled'ilan sa paginugut a kaped'ilan a manga ulipen nu Kadenan a makatalutup kanu bilangan nilan.

¹²Na guna su iniawa nu Manguda a Bili-bili su ikanem a tiap'u linulun na lineminug sa mabagel. Na mindukilem su senang ka pidsan nengka sudsaken su mata. Maitu bun su ulan-ulan na migkaliga sa mana den lugu i kinagkaliga nin. ¹³Su manga bitun sa kawang-kawangan na nangaulug a mana su unga na kayu a igus a 'gkangaulug amaika 'gkasugat'a mabagel a sambel. ¹⁴Na nakatekaw demun nalekat su langit a manabia ka pan i

Su Inipayag 6, 7

kaletas a nalulun enggu su langun nu manga palaw apeg'u manga punul na naawa kanu nabetadan nilan. ¹⁵ Saleta mambu na su manga sultan kanu dunia enggu su manga balapantag a taw, su 'gkangaunutan nu manga sundalu, su manga kawasa, su manga mabagel taman den kanu langun nu manga taw a magidsan pan i ulipen enggu dikenal ulipen na namagena den silan lu kanu manga takub enggu lu kanu manga lingkab'u lakungan nu manga palaw. ¹⁶ Nia nilan ibpelalis kanu manga palaw taman kanu manga lakungan na "Tambaki kami nu den ka enggu nami 'gkapagenan su 'bpagagayan lu kanu Kulesi enggu malipuas kami kanu lipunget'u Manguda a Bili-bili. ¹⁷ Ka nauma den ba a nia su gay a ipagedam den su lipunget'ilan kanu manga taw sia sa dunia. Na apia sakataw na dala makagaga lun i kapasang'in."

Su Magatus enggu Patpulu enggu Pat Ngibu a Taw a Tiniapan

7 ¹Na guna maipus i entu na aden nailay ku a pat kataw a malaikat a pedtindeg kanu pat a pisuk'u dunia. 'Bpagelenen nilan su sambel a ped sanggiup kanu pat a pisuk'u dunia ka enggu di makasanggiup kanu kalupan, kanu manga lagat taman kanu palakayu-kayuan. ² Na aden bun nailay ku a sakataw a malaikat a pakauma a ganat sa sebangan a pedtatanggiten nin su ibpaniap'u Kaisa-isa nin a Kadenan. Na ibpananawag'in sa matanug kanu pat kataw a entu a malaikat a inenggan sa bagel sa kabinasa kanu kalupan taman kanu manga lagat i ³"Di nu pan pembinasa su kalupan, su lagat enggu su palakayu-kayuan taman sa di tanu pan katiapan su langun na bias'u ulipen nu Kadenan."

⁴Na su nakineg ku a natiapan na magatus enggu patpulu enggu pat ngibu i kadakel'in a ganat kanu langun nu katupuan nu manga taw a Israel. ⁵⁻⁸ Na nia kadakel'u natiapan a ebpun kanu tupu nu Yahuda na sapulu enggu dua ngibu, maitu bun ba i kadakel'u natiapan a ebpun kanu tupu ni Rubin, tupu ni Gad, tupu ni Asir enggu tupu ni Naptali. Na maitu bun ba, sapulu enggu dua ngibu bun i kadakel'u natiapan a ebpun kanu tupu ni Manasi, tupu ni Simiun, tupu ni Libi, tupu ni Isakar enggu tupu ni Sibulun, tupu ni Yusup taman den kanu tupu ni Buniamin.

Su manga Nakatigkel

⁹Na guna maipus su entu na nakailay aku sa sakian-kian a manga taw a dala makagaga lun milang i kadakel'in. Na nakabpun i entu

Su Inipayag 7, 8

kanu langun nu bangsa, tribu, maginged enggu kanu langun nu basa. Na pedtindeg silan lu kanu kaadapan nu Kulesi enggu kanu Manguda a Bili-bili. Na linemambung silan sa maputi enggu pegkapet i uman i isa sa laun na libi. ¹⁰Na ibpelalis'ilan sa matanug i "Su kalipuasan tanu na sia kanu Kadenan tanu a su 'bpagagayan kanu Kulesi enggu kanu Manguda a Bili-bili!" ¹¹Na su namedtindeg a manga malaikat a nakabalibet kanu Kulesi enggu su manga kalukesan apeg'u pat timan a binatang a makasabaling na sinemugiud silan kanu adapan nu Kulesi ka sinimba nilan su Kadenan ¹²sa nia nilan peditalun na "Amin!"

Pidtalu nilan bun i

"Hu Kadenan nami, sa leka man su kasigay, su pugi, su ilemu,
su kadsukul-sukul enggu su kabadtugan,
su kadatu enggu su kabagel.

Ka leka man su langun nu entu taman sa taman! Amin."

¹³Na isa kanu manga kalukesan i minidsa sa laki sa "Entain basi i namba a namelambung a nan sa maputi enggu endaw silan nakabpun?"

¹⁴Na nia ku nakasumpat na "Hu mapulu, seka bun i mataw kanilan!"

Na nia mambu pidtalu nu kalukesan na "Silan ba a nan su manga taw a nakalipuas enggu nakatigkel kanu mapasang a kinapamungkaid. Na sinuti nilan su manga lambung'ilan kanu lugu nu Manguda a Bili-bili.

¹⁵Na namba i sabap'in a nan silan kanu adapan nu Kulesi nu Kadenan ka pedsimban nilan sekanin sa magabi sa malamag sia kanu Suti a 'Bpagagaman lu sa sulega. Na su 'bpagagayan kanu Kulesi i pegkelung kanilan. ¹⁶'Di den silan temala sa gutem enggu di den silan kamalan. Di den silan maagag'a senang atawa ka apia ngin a mayaw.'ⁱ ¹⁷Ka su Manguda a Bili-bili a lu kanu Kulesi i pedituganul kanilan. 'Tutulun nin silan kanu buulan nu ig a pakaenggay sa uyag-uyag a da taman nin.'^j 'Na punasan nu Kadenan su langun nu manga igis'u lu nu mata nilan.'^k"

Su Ikapitu a Tiap

8 ¹Na guna su iniawa nu Manguda a Bili-bili su ikapitu den a tiap na kanu dalem'u tengah sa uras na dala 'gkakineg lu sa sulega. ²Daka

ⁱ 7:16 Ebpun i nia sia kanu Kitab a Inisulat'u Nabi Isayas 49 ayat 10.

^j 7:17 Ebpun i nia sia kanu Kitab a Inisulat'u Nabi Isayas 49 ayat 10.

^k 7:17 Ebpun i nia sia kanu Kitab a Inisulat'u Nabi Isayas 25 ayat 8.

Su Inipayag 8

nailay ku su pitu kataw a manga malaikat a pedtindeg kanu adapan nu Kadenan enggu uman i isa kanilan na inenggan sa tambuli.

³Na aden bun sakataw a malaikat a nakauma a aden it'in a tudtugan a bulawan a midtindeg lu kanu adapan nu pegkurbanan. Na inenggan sekanin sa madakel a tutungen a mamut ka tinutung'in kanu pegkurbanan a bulawan lu kanu adapan nu Kulesi. Na iniamung'in su entu kanu manga pangeni-ngeni nu manga taw a sinuti. ⁴Na su bel'u tutungen a mamut a pegkapetan nu malaikat na nakasabpet kanu adapan nu Kadenan a unut su manga pangeni-ngeni nu manga taw a sinuti.

⁵Daka su tudtugan a bulawan na pinenu nu malaikat sa but'u apuy a ebpun kanu pegkurbanan ka initapuyak'in kanu dunia. Na guna su maitu na mibpapaleti, namelugung, namedtalas su kilat enggu lineminug.

Su Pitu Timan a Tambuli

⁶Na su pitu kataw a entu a malaikat na adil den silan sa kayup'ilan kanu manga tambuli nilan.

⁷Na guna su iniyup'u nauna a malaikat su tambuli nin na minulan sia sa dunia sa ilu enggu apuy a midsimbul sa lugu. Na natutung su sabad kanu telu bad kanu kalupan enggu su sabad kanu telu bad kanu manga kayu taman den kanu langun nu utan.

⁸Na guna menem su iniyup'u ikadua a malaikat su tambuli nin na inidtug lu kanu lagat su manabia ka pan i palaw a pegkaleg. Na mimbaluy a lugu su sabad kanu telu bad kanu lagat, ⁹na naibped minatay su sabad kanu telu bad kanu langun na balangiawa a natabu lu enggu naibped bun nabinasa su sabad kanu telu bad kanu manga kapal lu.

¹⁰Na guna menem su iniyup'u ikatelu a malaikat su tambuli nin na naulug ebpun kanu langit su masela gaid a bitun a pegkaleg a mana den bulalakaw.¹ Na naulugan nin su sabad kanu telu bad kanu manga lawas'u ig enggu manga bualan. ¹¹Binedtuan su bitun a entu sa Patawali. Na migkapait su sabad kanu telu bad kanu ig. Na madakel i minatay sabap kanu kinainem'ilan kanu entu a ig a migkapait-pait.

¹²Na guna menem su iniyup'u ikapat a malaikat su tambuli nin na nabinasa su sabad kanu telu bad kanu senang, kanu ulan-ulang enggu kanu

¹ 8:10 bulalakaw Na nia ped a kapedtawag lun sa basa a Maguindanaon na *tay na bitun*, sia menem sa English na *falling star*.

manga bitun. Tembu migkalibuteng su sabad kanu telu bad kanu nagagabian taman sa da den 'gkalinawag su sabad kanu telu bad kanu nalalamagan.

13 Na guna maipus su entu na nakailay aku sa satiman a masela a papanuk a pendadalayug lu sa kawang-kawangan enggu inibpedan nin sa katanug su kabpelalis'in sa "Sangat i kapasang'in a tiuba su makatingguma kanu taw sia sa dunia amaika yupen den nu telu kataw pan a malaikat su manga tambuli nilan!"

9 1 Na guna su iniyup'u ikalima a malaikat su tambuli nin na nailay ku su isa a bitun a naulug sia sa dunia. Na inenggay lun su gunsi nu Kalut a Nangilem-kilem. 2 Guna nin 'bpagukai su Kalut a entu na linemu i makapal a benal a bel tembu mindukilem su senang enggu su kawang-kawangan. 3 Daka nameliu su manga tapudi a lu ebpun kanu bel, na nakalapat silan kanu liwawaw na dunia enggu inenggan silan sa kawagib sa kapamungkaid a mana manga ulang. 4 Na pidtutuman silan sa di nilan binasan su manga utan, su manga kayu atawa ka apia ngin a pamumulan ka nia nilan bu pamungkaidanan na su manga taw a dala tiap'u Kadenan sia kanu bias'in. 5 Ugaid'a dala silan enggi sa kawagib sa kapangimatay kanu taw ka nia bu inenggay kanilan na kalasay nilan lun sa dalem'u lima ulan sa ukit a kabut'ilan lun a mana su kabut'u manga ulang. 6 Na kanu entu a timpu na 'bpapangilayn nu manga taw u panun i kapatay nilan, nia nilan 'gkalilinian na matay den silan ugaid'a di bun silan pebatay.

7 Nia kalagidan nu manga tapudi a entu na mana su buntal'u manga kuda a inadil sa kambunua. Na aden nakauntul kanu ulu nilan a mana sansangan a bulawan. Su beneng'ilan na mana beneng'a taw. 8 Su buk'ilan na mana buk'u babay enggu su ngipen nilan na mana ngipen na alimaw. 9 Na su manga laleb'ilan na nabausan na mana putaw a linala enggu su uni nu papak'ilan na makalagid sa sagedsel'u madakel a kuda enggu manga kalisa a pedsesselede sa kapembunua. 10 Na aden manga ikug'ilan a ibpanebek a mana bun ikug'u ulang, na entu ba i ibpelasay nilan kanu manga taw kanu dalem'u lima ulan. 11 Na aden datu nilan a pegkakataw kanilan. Na sekanin su pegkamal kanu Kalut a Nangilem-kilem. Nia ngala nu entu sa basa a Hibru na Abadun enggu Apuliun^m sa basa a Grik.

^m 9:11 Abadun enggu Apuliun Na nia maena nu nia a manga ngala na 'bpaminasakan.

Su Inipayag 9, 10

12 Na entu ba su nauna a tiuba a nakauma kanu manusia ugaid'a aden pamun dua timan a pakatundug.

13 Daka guna menem su iniyup'u ikanem a malaikat su tambuli nin na nakakineg aku sa suala a ebpun kanu pat timan a sidung a lu kanu manga pisuk'u pegkurbanan a bulawan lu kanu adapan nu Kadenan.

14 Na nia menem pidtalnu nu suala kanu ikanem a malaikat na "Butawani ka su pat kataw a malaikat a pinawik lu kanu masela a pulangi a Yupratis." 15 Daka binutawaninan mambu su pat kataw a entu a malaikat a inadil sa nauget den a timpu sa kanu nia ba a kutika, sa kanu nia ba a gay, ulan-ulang enggu lagun ka enggu nilan 'gkapangimatayan su ikatelu bad kanu manusia. 16 Na nakineg ku i nia kadakel'u sundalu nilan a migkukuda na dua gatus kamiliun. 17 Na inipaalung sa laki su palas'u manga kuda nilan apeg'u migkukuda lun. Na nia nilan palas na mimbabalegkas sa putaw a pakakelung kanu laleb'ilan. Na su suga nu kelung'ilan na maliga a mana apuy, malutu a bilu enggu binaning a mana sandawa. Na su ulu nu manga kuda na nia ku lun kalagidan na mana ulu na alimaw. Na 'bpeliuan na apuy enggu bel enggu sandawa su ngali nilan. 18 Daka naibped matay su sabad kanu telu bad kanu manusia sia sa liwawaw na dunia sabap kanu telu timan a entu a tiuba a mana su apuy, bel enggu sandawa a 'bpeliu kanu ngali nu manga kuda. 19 Na su ibpangimatay nu manga kuda a entu na lu pakabpun kanu manga ngali nilan enggu lu kanu manga ikug'ilan ka su manga ikug'ilan na mana nipay a 'bpanuka.

20 Na su nangasama kanu manusia a da matay sa entu na da nilan bun edtataubati su kapedsimba nilan kanu manga saitan enggu su kapedsimba nilan kanu pinangumbal'ilan a balahala a bulawan, pilak, galang, watu enggu kayu apia di pamakailay su entu, di pamakalakaw enggu di pamakakineg. 21 Na da nilan bun edtataubati su kinapamunu nilan, su kinapangalintaw nilan enggu su kinadsisina nilan taman den kanu kinapamanegkaw nilan.

Su Malaikat enggu su Manaut a Linulun a Sulat

10 1Na guna maipus su entu na nakailay aku menem sa sakataw pan a mabagel a malaikat a pembaba ebpun sa sulega, na naputus'u gabun enggu aden buludtu a nakalibet kanu ulu nin. Su beneng'in na manabia ka pan i senang a pedsigay enggu su manga lisen nin na

Su Inipayag 10, 11

mana palaus a apuy. ²Na aden 'bpagamin nin a manaut a linulun a sulat ugaid'a nabelat den. Na su kawanan a ay nin na lu nin inidampu kanu lagat enggu su biwang menem na lu kanu lupa. ³Linemalis sekanin a mana katanug'a tagaw na alimaw. Na kanu kinalalis'in na midsasalengan lemugung su pitu timan a lugung. ⁴Guna maipus su kinalugung na ipedsulat ku su ngin i nakineg ku kanu lugung a entu ugaid'a aden suala a ebpun sa sulega a nia nin pedtalun sa laki na "Di ka ipebpayag su nakineg'engka kanu pitu timan a entu a lugung enggu di ka den ipedsulat!"

⁵Daka su malaikat a nailay ku a dinemampu lu kanu lagat enggu lu kanu lupa na inikayang'in su kawanan a lima nin kanu sulega ⁶enggu midsapa sekanin kanu kaisa-isa nin a da taman nin a minaden kanu langit enggu su langun nu nakadalem lun, kanu lupa enggu su langun nu nakadalem lun apeg den nu lagat enggu su langun nu nakadalem lun. Na nia inidsapa nu malaikat a entu na "Mangagan den makauma su kutika a 'bpagingapan nu! ⁷Ka amaika yupen den nu ikapitu a malaikat su tambuli nin na nan den ba su kutika a tumanen den nu Kadenan su inipagena a kahanda nin a mana su inipayag'in kanu manga sinugu nin a nabi."

⁸Na guna maipus i entu na nakineg ku menem su suala a ebpun sa sulega sa nia nin pidtau sa laki na "Kua ka su manaut a linulun a sulat a nabelat den lu kanu lima nu malaikat a entu a pedtindeg kanu lagat enggu kanu lupa." ⁹Daka inubay ku su malaikat a entu ka pinangeni ku lun su manaut a linulun a sulat. Na nia nin pidtau na "Kua ka den a nia enggu isungit'engka, ka mamis man i nia sia kanu ngali nengka a mana su kamis'u teneb ugaid'a mapait a benal sia kanu tian nengka." ¹⁰Na kinua ku mambu su entu enggu kinan ku. Na benal a mamis a mana su kamis'u teneb ugaid'a guna ku den malamed na nagedam ku i sangat i kapait'in sia kanu tian ku. ¹¹Na pidtau menem sa laki i "Dait a ipayag'engka menem su manggula nu manga maginged, manga bangsa, manga basa apeg den nu manga datu."

Su Dua Kataw a Saksi

11 ¹Daka inenggan aku sa ibpanembu a mana tungked enggu pidtauuan aku sa "Tembu ka su Suti a 'Bpagagaman kanu Kadenan taman kanu pegkurbanan lun enggu bilang ka su 'bpamedsimba

lu. ²Ugaid'a di ka den ibpagamung pedtembu su lama-lama nu Suti a 'Bpagagaman lu sa liu kagina iniumun den i entu kanu manga taw a diken-Yahudi. Na dakudaken nilan su suti a siudad kanu dalem'u patpulu enggu dua ulan. ³Na sugun ku san su dua kataw a saksi ku a mimbalegkas sa saku ka kanu dalem'u sangibu enggu dua gatus enggu nempulu gay na ipayag'ilan bu su kadtalu nu Kadenan."

⁴Na su dua kataw a entu a saksi na silan su nadtal a su duapun a kayu a ulibus atawa ka su dua timan a 'bpanaguan sa palitan. Na lu silan pedtindeg kanu adapan nu Kadenan a Mapulu sa langun. ⁵Na amaika aden miug mamungkaid kanilan na 'bpeliawan na apuy su ngali nilan a temupuk kanu mamungkaid a entu kanilan. Na maitu ba i ukit a kapangimatay kanu apia entain a mamungkaid kanilan. ⁶Na aden bagel'ilan sa kadapeng kanu kawang-kawangan ka enggu di makaulan kanu manga timpu a kapebpayag'ilan kanu kadtalu nu Kadenan. Na aden bun bagel'ilan sa kapambaluy sa lugu kanu ig enggu kapangaden kanu embalang-balang a tiuba sia sa dunia sa kanu apia ngin a kutika a kiug'ilan.

⁷Na amaika makapasad den silan mangimbenal, na embuat su balangiawa a makagkaid a lu makabpun kanu Kalut a Nangilem-kilem ka imbutua nin silan, na talawn nin silan taman sa matay nin. ⁸Na su bangkay nu dua kataw a entu a midsaksi na tagaken lu kanu lalan nu badtug a siudad a iniwadsanan sa Sudum enggu Egypt. Na lu bun ba a siudad initutuk kanu kayu a pinambalawaga su Mapulu nilan. ⁹Na kanu dalem'u telu gay enggu tengna edtolikan bu nu manga taw su bangkay nilan a ebpun kanu embalang-balang a maginged, tribu enggu basa taman kanu embalang-balang a manga bangsa. Na di nilan sugutan su manga taw sa kalebeng kanilan. ¹⁰Na sabap kanu kapatay nu dua kataw a entu a saksi na edsela-sela silan taman sa mamagenggaya silan. Na edsudian nilan su bangkay nu dua kataw a entu a nakagkaid kanilan. ¹¹Ugaid'a maipus su telu gay enggu tengna yupan nu Kadenan su dua kataw a entu a saksi kanu napas a 'bpagenggay sa uyag-uyag, na makambangun silan taman sa apia entain i makailay kanilan na kaawan na makatu sa gilek'in lun. ¹²Na makakineg su dua kataw a entu a saksi sa matanug a suala a makabpun sa sulega sa nia nin edtalun na "Bpapulu kanu den!" Daka 'bpapulu den mambu silan lu sa sulega a pedtolikan nu manga kuntela nilan gagalu nu kapebpapulu nilan taman

sa makasaleta den silan kanu manga gabun. ¹³Na kanu entu ba a kutika na leminug sa sangat i kabagel'in. Na mabinasa su sabad kanu sapulu bad kanu badtug a siudad taman sa pitu ngibu a taw i matay. Na su mangasama a da matay na sangat a 'gkangagilekan. Na sabap sa entu na pugin nilan su Kadenan a lu sa sulega.

¹⁴Na entu ba su ikadua a tiuba. Na aden pan pakatingguma a ikatelu a tiuba.

Su Ikapitu a Tambuli

¹⁵Na guna su iniyup'u ikapitu a malaikat su tambuli nin na nakakineg aku sa manga matanug a suala a lu pakaganat sa sulega sa nia nilan pedtalun na

“Su kapendatu kanu dunia na nakatapenay den
kanu Kadenan tanu a Mapulu enggu kanu Masih nin.
Na sekanin i endatu taman sa taman!”

¹⁶Na su duapulu enggu pat kataw a manga kalukesan a 'bpamagagayan kanu kulesi nilan lu kanu adapan nu Kadenan na sinemugiud silan ka sinimba nilan su Kadenan ¹⁷sa nia nilan pedtalun na

“Hu Kadenan a Mapulu a Barakat sa Langun,
sangat a pedsukul-sukul kami sa leka!
Seka su Kadenan iganat sa ganatan sampay saguna.
Ipenggulalan nengka den su dala idsan nin a kabarakat'engka
enggu su kapendatu nengka!

¹⁸Na sangat a 'gkalipunget su manga taw a diken a 'bpamaginugut,
su lipunget'engka na nakatingguma den,
nia den ba su kutika a sugaten den sa kawagib su namamatay.
Na su manga nabi a panunugun nengka
enggu su langun nu taw a sinuti nengka a aden gilek'in
sa leka
magidsan pan i balapantag enggu diken a balapantag
a taw na balasan nengka den silan.

Na su manga mininasa menem kanu dunia na binasan
nengka den silan.”

¹⁹Daka inukan den su Suti a 'Bpagagaman lu sa sulega, na nailay ku lu su Kaun nu Kapasadan. Na guna su maitu na namedtalas su

Su Inipayag 11, 12

kilat, mibpapaleti, namelugung enggu lineminug taman sa minulan sa mangasela a benal a ilu.

Su Babay enggu su Naga

12 ¹Na guna maipus su entu na mibpapayag lu kanu kawang-kawangan su tanda a pakagaip-gaip a babay a nambalegkas'in su senang enggu su ay nin na lu nakadampu kanu ulan-ulam. Nakadsansangan sekanin sa sapulu enggu dua a bitun.
²Na su entu a babay na pembata taman sa pakalalis sa kasakit'u kapembata nin.

³Saleta mambu na aden bun mibpapayag lu kanu kawang-kawangan a tanda a pakagaip-gaip a maliga a naga a sangat i kasela nin a aden pitu timan a ulu nin enggu sawati i sidung'in. Na uman i ulu nin na aden sansangan nin. ⁴Na linabpes'in kanu ikug'in su sabad kanu telu bad kanu manga bitun ka inidtug'in sia sa dunia. Entu pan ka midtindes sekanin lu kanu adapan nu babay a pembata ka enggu nin 'gkasakab su wata sa endaw i kagemaw nin. ⁵Saleta mambu na mimbata den su babay sa wata a mama. Na su entu a wata na mabagel i kandatu nin a mana su tungked a putaw. Endatuan nin su langun nu manga bangsa sa liwawaw na dunia. Na inagaw su entu a wata ka pinananggit lu kanu adapan nu Kadenan a lu kanu Kulesi nin. ⁶Na su babay mambu na nalalaguy lu kanu tawan-tawan a dalepa a inadil'u Kadenan sa lekanin a kandalepan nin enggu lu ba sekanin katiakapan kanu dalem'u sangibu enggu dua gatus enggu nempulu a gay.

⁷Guna su maitu na mimbunua lu kanu sulega. Ka su malaikat a su Mikail apeg'u kaped'in a malaikat na inimbunua nilan su Naga taman sa minatu mambu su Naga apeg'u manga ulayat'in. ⁸Na natalaw nilan su Naga taman sa pinaawa sekanin lu sa sulega ⁹ka inidtug sekanin sia sa dunia. Na entu ba su nipay a iganat sa ganatan, su binedtuan sa Datu na Giadsal atawa ka Saitan. Sekanin ba su 'bpanalimbut kanu sakadunia. Na su manga ulayat'ⁿ na iniunut bun midtug sia sa dunia.

¹⁰Na nakakineg aku menem sa matanug a suala a ebpun sa sulega a nia nin pedtalun na

ⁿ 12:9 ulayat'in Su manga ulayat sia na su manga saitan a pendatuan nu Datu na Giadsal.

Su Inipayag 12, 13

“Saguna na nakauma den su kalipuasan, kabarakatan
enggu su kapendatu nu Kadenan tanu!

Na nakatingguma bun su kakamal’u Masih a pinamili nin
ka tinabanan nin enggu inidtug sia sa dunia su Datu na Giadsal
a magabi sa malamag na ’bpanendit bu kanu manga suled
tanu sa paginugut sia kanu adapan nu Kadenan.

11 Tinabanan nilan sekanin sia nakanggulalan kanu lugu nu

Manguda a Bili-bili
enggu kanu kab pangimbenal’ilan kanu bantang
apia nia nin kaaden i ipatay nilan pan.

12 Na kagina ka maitu na dait a edsisigalaw kanu a lu sa sulega
taman den kanu langun na pegkaleben lu.

Ugaid’a sangat i kapasang’in a tiuba i makatingguma sa lekanu
san sa liwawaw nu lupa taman den kanu lagat
ka su Datu na Giadsal na san den
a sangat a ’bpangaliputeng
kagina ’gkatawan nin i mangagan bu i kutika nin!”

13 Na guna kaimamani nu Naga i inidtug sekanin sia sa dunia na
pinaneled’in su babay a mimbata sa wata a mama. 14 Ugaid’a inenggan su
babay sa dua timan a papak’u masela a papanuk asal bu na makalayug
sekanin ka enggu dili masaut’u Naga lu kanu midtawan-tawan a dalepa a
pinagenan sa lekanin. Na lu ba sekanin tiakapan nu Kadenan sa dalem’u
telu lagun enggu tengah. 15 Daka tinemubpa su Naga sa ig a manabia
ka pan i degan ka asal’u maanud su babay. 16 Ugaid’a mimbutekad su
lupa ka inigup’in su ig a initubpa nu Naga tembu nakalipuas su babay.

17 Daka miniseg i sakit’u ginawa nu Naga kanu babay, na nia nin
mambu pidsangul na su nasama kanu manga tupu nu babay ka
inimbunua nin. Silan ba a nia su manga taw a pengkulalan kanu
manga kasuguan nu Kadenan enggu di den edsalin-salin su atay nilan
sa kanu kinapaginugut’ilan kanu tutuma nu Isa al-Masih.

18 Daka midtindeg lu kanu dedsan su Naga.

Su Balangiawa a Makagkaid

13 ¹Na guna su naipus i entu na nakailay aku menem sa balangiawa
a makagkaid a mimbuat kanu lagat a aden pitu timan a ulu
nin enggu sawati i sidung’in. Na uman i sidung’in na aden sansangan

nin. Na uman i ulu nin na aden nakasulat lun a ngala a sakutu kanu Kadenan. ²Na su entu a balangiawa na nia ku lun kalagidan na masela a tinggalung, su ay nin na mangasela gaid enggu su ngali nin na mana ngali na alimaw. Na inenggan nu Naga sa kapekagaga, kadatu enggu mabagel a kakamal. ³Na isa kanu manga ulu nin i napalian na sundang sa masela ugaid'a migkapia su entu. Na sabap sa kinagkapia nu entu a pali nin na nakagaip kanu sakadunia su entu taman sa nabaluy silan a ulayat'in. ⁴Na sinimba nilan su Naga ka sekanin i minenggay sa kakamal kanu balangiawa a makagkaid. Sinimba nilan bun su balangiawa a entu a makagkaid sa nia nilan pedtalun na "Entain ba i makalepeng kanu balangiawa a makagkaid? Entain ba i makagaga lun embunua?"

⁵Na sinugutan su entu a balangiawa sa kadsandag'in enggu kasakutu nin. Sinugutan bun sekanin sa kanggulalan nin kanu kamal'in kanu dalem'u patpulu enggu dua ulan. ⁶Na tinemandang den edtalu-talu su balangiawa a entu sa sakutu kanu Kadenan, magidsan pan kanu ingala nu Kadenan, kanu pendalepan nin taman den kanu langun na 'bpamegkaleben lu sa sulega. ⁷Na sinugutan bun sekanin sa kambunua nin kanu manga taw a sinuti nu Kadenan taman sa matalaw nin silan. Inenggan bun sa kawagib sa kakamal kanu uman i tribu, maginged, basa enggu bangsa. ⁸Na langun nu taw sa liwawaw na dunia na simban nilan sekanin, nia tabia a di semimba lun na su manga taw a nakasulat su manga ngala nilan kanu libelu a sinulatan kanu mamakatalima kanu uyag-uyag a da taman nin iganat pan kanu kinalimbag kanu dunia. Su entu a libelu na nia lun kigkuhan na su Manguda a Bili-bili a inigkurban.⁹

⁹Na apia entain i aden tangila nin a pakakineg na makikineg sa mapia!

¹⁰Na apia entain i nia inenggay lun nu Kadenan a bagi na masikem na natalatantu a masikem. Su nia menem inenggay lun a bagi i matay na sundang na entu bun ba i makapatay lun na sundang.

Na nia ba i sabap'in i dait a temigkel su manga taw a sinuti enggu embagelan nilan i salig'ilan.

⁰ 13:8 Nia kapegasabut'u ped a alim sa kanu nia a ayat na *langun nu taw sa liwawaw na dunia na simban nilan sekanin, nia tabia a di semimba lun na su manga taw a nakasulat su manga ngala nilan kanu libelu a sinulatan kanu mamakatalima kanu uyag-uyag a da taman nin. Su entu a libelu na nia lun kigkuhan na su Manguda a Bili-bili a inigkurban iganat pan kanu kinalimbag kanu dunia.*

Su Ikadua a Balangiawa

11 Daka nailay ku menem su salakaw a balangiawa a makagkaid a mimbuat a ebpun kanu didalem'u lupa.^p Aden dua timan a sidung'in a mana su sidung'u manguda a bili-bili ugaid'a su suala nin na mana su suala na naga. 12 Na sekanin ba i sinaligan nu nauna a balangiawa enggu 'bpagusalen nin su langun na kamal'u nauna a balangiawa. Langun nu taw sa liwawaw na dunia na 'bpamegesen nin sa kasimba nilan kanu nauna a balangiawa a napalian sa masela i ulu nin ugaid'a migkapia bun. 13 Benal a pakagaip-gaip a manga tanda su penggalebeken nu nia ba a balangiawa ka apia su kapebpagulan sa apuy a ebpun sa langit na 'gkagaga nin penggula sia kanu kaadapan nu madakel a taw. 14 Na sia nakanggulalan kanu manga tanda a kagaipan a inipanggalebek lun nu nauna a balangiawa na naakalan nin su manga taw sa liwawaw na dunia sa nia nin pedtalun kanilan na mumbal silan sa balahala a palas'u nauna a entu a balangiawa a napalian sa masela i ulu nin ugaid'a migkapia bun. 15 Na sinugutan sa kaenggan nin sa napas su balahala a palas'u nauna a balangiawa ka enggu pakadtalu ka enggu nin makasugu i imatayan su langun nu di pedsimba lun. 16 Na 'bpamegesen nu balangiawa a entu su manga taw a magidsan i balapantag atawa ka dikena balapantag, kawasa atawa ka dikena kawasa, ulipen atawa ka dikena ulipen sa patiapan nilan su kawanan a lima nilan atawa ka su bias'ilan. 17 Ka apia entain i dala tiap'in na di mapakay a makapamasa atawa ka makabpasa. Na nia nilan ba a entu ipedtiap na su ngala nu nauna a balangiawa atawa ka su lumilu nu ngala nin.

18 Na nia ba i sabap'in i dait a aden ilemu tanu sa kataw tanu kanu lumilu nu nauna a entu a balangiawa. Ka su entu a lumilu na tanda kanu ngala nu taw. Na nia ba a entu lumilu nu entu a balangiawa na 666.

Su Bili-bili enggu su Paganayan a Unga nu Sabpet

14 1Na guna maipus su entu, na nailay ku menem su Manguda a Bili-bili a pedtindeg kanu Palaw nu Zion. Na nia nin kaped na su magatus enggu patpulu enggu pat ngibu a manga taw a tiniapan

^p 13:11 balangiawa a makagkaid a mimbuat ebpun kanu didalem'u lupa Su nia a balangiawa a makagkaid na 'bpensi-nabi. Mailay i nia kanu nia bun ba a kitab 16 ayat 13.

su bias'ilan kanu ngala nu Manguda a Bili-bili enggu kanu ngala nu Ama nin sa Sulega. ²Daka aden menem nakineg ku a suala a ebpun sa sulega a mana bun su mabagel a dagus'a ig enggu nia nin katanug na mana bun su katanug'u lugung. Na su suala a entu a nakineg ku na mana manga taw a pegkukutiapi. ³Pedsesengal silan sa bagu a sengal lu kanu adapan nu Kulesi enggu su pat timan a binatang a makasabalang taman den kanu manga kalukesan. Na dala mataw lun edsengal su entu a sengal nia tabia na su magatus enggu patpulu enggu pat ngibu bu a manga taw a tinebus kanu dunia. ⁴Na silan ba a entu na dala kabudsengi na babay kagina dala a benal nambalagiuma nilan. Na pedtatanggunut silan kanu entu a Manguda a Bili-bili sa apia endaw den sekanin ped sangul. Na silan ba a entu i tinebus ebpun kanu langun nu manusia ka iniumun kanu Kadenan enggu kanu Manguda a Bili-bili a mana su paganayan a unga nu sabpet. ⁵Na liu pan sa entu, na dala kabudtud a linemiu kanu ngali nilan taman sa dala tila nilan.

Su Telu Kataw a Malaikat

⁶Na nakailay aku sa sakataw a malaikat a pendadalayug lu kanu kawang-kawangan a nadtatanggit'in su Mapia a Tutuma a dala kapegkapupus'in, ka ipebpayag'in kanu langun nu taw sia sa dunia a nakabpun kanu embalang-balang a manga bangsa, manga tribu enggu kanu langun nu manga basa taman den kanu langun nu maginged. ⁷Nia nin ibpananawag na "Ikagilek'u su Kadenan enggu pugi nu sekanin sabap sa nauma den ba a nia su kutika a kab pangukum'in kanu langun nu manusia. Simba nu sekanin a nangaden kanu langit enggu lupa, kanu lagat enggu kanu manga bualan na ig."

⁸Na nakailay aku menem sa sakataw a malaikat a pedtalu sa "Nakadadsang den! Nakadadsang den su badtug a siudad a Babilunia a timbang a linemangut kanu langun nu bangsa sabap kanu kinadtalakiuga nin."

⁹Na aden menem nailay ku a malaikat a nia nin ibpananawag na "Apia entain i pedsimba kanu balangiawa a makagkaid enggu kanu pinangumbal a buntal'in apeg den nu tinemalima kanu tiap'in magidsan pan i sia nilan inipatiap kanu bias'ilan atawa ka sia kanu lima nilan, ¹⁰na makaamung silan minem kanu lipunget'u Kadenan a inibubus den kanu tagayan nu da idsan nin a lipunget'in! Na pedsiksan silan

kanu apuy a 'bpangalaw-kalaw a aden sandawa nin sia kanu adapan nu manga malaikat a suti enggu kanu Manguda a Bili-bili. ¹¹ Na su bel'u kapedsiksa kanilan na di den maawa taman sa taman. Na magabi sa malamag na da den kalilintad'u manggiginawa nu pedsimba kanu balangiawa a makagkaid enggu kanu pinangumbal a buntal'in taman den kanu manga taw a napatiap kanu ngala nin."

¹² Tembu dait a mapakatigkel su manga taw a sinuti a penggulalan kanu manga kasuguan nu Kadenan enggu pedsalig kanu Isa al-Masih.

¹³ Daka nakakineg aku menem sa suala a ebpun sa sulega a pedtalu sa "Isulat'engka su nia ba: 'Iganat saguna na ngin den i kapia nin kanu taw a minatay a nalusud kanu Mapulu.' " Na nia menem pidtalu nu Suti a Ruh na "Uway! Makapangintelenen den silan kanu langun nu kinanggalebek'ilan ka pedtapiden man silan nu balas'u pinggalebek'ilan."

Su Kapedsabpet kanu Sakadunia

¹⁴ Na guna maipus i entu na tinemingada aku, na nailay ku kanu gabun a maputi su mama a 'bpagagayan a makalagid kanu Kaka nu Manusia a midsansangan sa bulawan enggu pegkapet sa magalang a benal a kumpay. ¹⁵ Daka aden menem malaikat a linemiu kanu Suti a 'Bpagagaman a nia nin pedtalun sa matanug kanu 'bpagagayan a entu a lu kanu gabun na "Ikumpay nengka den su kumpay nengka ka nauma den su kutika nu kabpagagani ka su 'bpagaganin sa dunia na migkalutu den!" ¹⁶ Daka inikumpay den mambu nu 'bpagagayan a entu su kumpay nin ka pinagagani nin den su sakadunia.

¹⁷ Na aden menem malaikat a linemiu ebpun kanu Suti a 'Bpagagaman a lu sa sulega a aden bun kumpay nin a magalang. ¹⁸ Na aden bun linemiu a malaikat a ebpun kanu pegkurbanan a sinaligan kanu apuy sa nia nin pedtalun sa matanug kanu malaikat a aden kumpay nin a magalang na "Kumpay ka den. Pagagani ka den su sakadunia a mana su pinamula a ubas a malutu den su unga nin!" ¹⁹ Daka inikumpay den mambu nu malaikat su kumpay nin kanu embala-bala kanu sakadunia. Na linimud'in su manga kinumpay nin ka inidtug'in lu kanu lulisan a winadsanan kanu lipunget'u Kadenan. ²⁰ Na nalupet-lupet kanu lulisan lu kanu liu nu siudad su manga pinagagani nin a mana linulis a unga na ubas. Na su lugu nilan na linemanag ebpun kanu lulisan taman sa dinemegan su entu sa nia nin kadalem na nakauma kanu kakang'u

manga kuda enggu su kaulad'u nalanagan nin na nakauma sa telupulu ngibu lenet.^q

Su Nauli den a manga Tiuba

15 ¹Guna maipus su entu na nakailay aku menem lu sa sulega sa pakagaip-gaip enggu pakatiawan-tiawan a tanda. Na aden nailay ku lu a pitu kataw a malaikat a nait'ilan su pitu timan a mauli den a tiuba. Na entu den ba i mauli a tiuba ka 'gkatalutup den su lipunget'u Kadenan.

²Daka nakailay aku menem sa lagat a mana su katia i kalingaw nin a pegkaleg. Na nailay ku kanu ligid'in a pedtindeg su namakatalaw kanu balangiawa a makagkaid enggu kanu pinangumbal a buntal'in. Na nagaga nilan i dala silan katiapi nu lumilu a tanda nu ngala nu balangiawa a entu. Na uman i isa kanilan na aden mana kutiapi nin a inenggay lun nu Kadenan. ³Na pedsengalen nilan su sengal'u Nabi Musa a panunugun nu Kadenan enggu su sengal'u Manguda a Bili-bili a

“Hu Kadenan a Mapulu a Barakat sa Langun, sangat a
pakagaip-gaip su manga pinggula nengka.

Seka a pendatu kanu langun nu bangsa taman sa taman na
ikelas enggu bantang su manga ukit'engka.

⁴ Hu Kadenan a Mapulu, na entain ba i di magilek sa leka?
Entain ba i di mugi kanu ingala nengka?

Ka seka bu man i suti!

Semupeg sa leka su langun nu bangsa ka semimba
sa leka sabap sa napayag den kanilan su manga ikelas
a pinggula nengka.”

⁵Guna maipus su entu na nailay ku i naukan den lu sa sulega su Suti a 'Bpagagaman a su Balung-balung a Tuleda a binetadan kanu Kaun nu Kapasadan. ⁶Na linemiu kanu entu ba su pitu kataw a malaikat a nakadtatanggit kanu pitu timan a tiuba. Linemambung silan sa sangat i kaputi nin enggu aden ambilut'u laleb'ilan a bulawan. ⁷Na isa kanu pat timan a binatang a makasabalang na inenggay nin kanu pitu kataw a entu a malaikat su pitu timan a langgungan a bulawan a napenu nu lipunget'u Kadenan a su Kadenan a da taman nin. ⁸Na su Suti a

^q 14:20 lenet Su nia na tembu. Uman i salenet na manga sapulu kamitru.

'Bpagagaman na napenu na bel a ebpun kanu sigay enggu kabarakat'u Kadenan. Na dala isa bu a pakaludep lu ba taman a di pan mapasad su pitu timan a entu a tiuba a nait'u pitu kataw a malaikat.

Su manga Langgungan nu Lipunget'u Kadenan

16 ¹Na nakakineg aku sa matanug a suala a ebpun kanu Suti a
'Bpagagaman sa nia nin pedtalun kanu pitu kataw a malaikat na
“Ganat kanu den ka ibubus'u den kanu dunia su lipunget'u Kadenan a
nakabedad kanu pitu timan a langgungan.”

² Na ginemanat den mambu su ika-isa a malaikat. Na inibubus'in
den kanu kalupan su dalem'u langgungan nin. Daka naaden su masakit
enggu pakangingili a sakit sa lanitan kanu manga taw a tiniapan kanu
tiap'u balangiawa a makagkaid enggu pedsimba kanu pinangumbal a
buntal'u entu a balangiawa.

³ Na inibubus menem'u ikadua a malaikat su dalem'u langgungan nin
lu kanu lagat. Daka nabaluy a mana lugu nu namamatay den a taw su
lagat taman sa su langun nu balangiawa kanu didalem'in na naibped
minatay.

⁴ Na inibubus menem'u ikatelu a malaikat su dalem'u langgungan nin
lu kanu manga bualan enggu lu kanu manga lawas'a ig. Na daka nabaluy
a lugu su langun nu entu. ⁵ Na nakineg ku su malaikat a pedsaligan
kanu langun nu 'gkabpunan nu ig sia sa dunia sa nia nin pedtalun
na “Hu Kadenan ku a Suti, seka su Kadenan iganat sa ganatan sampay
saguna, su manga siksa nengka a nia kanu manga taw na wagib ⁶ka
pinaigis'ilan man su lugu nu manga sinuti nengka enggu su lugu nu
manga nabi nengka. Tembu nia nengka den ipebpaginem kanilan na
lugu. Na nia man ba i dait kanilan!”

⁷ Na nakakineg aku menem sa suala a ebpun kanu pegkurbanan a
pedtalu sa “Hu Kadenan a Mapulu a Barakat sa Langun! Bantang man
enggu wagib su manga kukuman nengka!”

⁸ Na inibubus menem'u ikapat a malaikat su dalem'u langgungan nin
lu kanu senang asal'a pegkayaw a benal su senang ka enggu 'gkalupang
su manga taw. ⁹ Na apia 'gkalupang su manga taw na di bun silan
pedtataubat, dala nilan bun enggi sa pugi su Kadenan ka makin nilan
pan inidsinta su Kadenan a pegkakataw kanu langun nu entu a manga
tiuba.

¹⁰ Daka inibubus menem'u ikalima a malaikat su dalem'u langgungan nin lu kanu kulesi nu balangiawa a makagkaid. Daka migkalibuteng su pendatuan nin. Na sabap kanu 'gkatala nilan a kamalasayan na 'gkapangebut'u manga taw su dila nilan ¹¹ ugaid'a da nilan bun edtaubati su manga pinggula nilan ka makin nilan pan inidsinta su Kadenan a lu sa sulega sabap kanu manga tiuba a pakalasay kanilan.

¹² Na inibubus menem'u ikanem a malaikat su dalem'u langgungan nin lu kanu maulad a lawas'u ig a Yopratis. Daka nailatan su lawas'u a ig ka enggu 'gkaukitan nu manga sultan a ebpun sa sebangan. ¹³ Daka nakailay aku sa telu timan a saitan a mana buntal'a babak a linemu ebpun kanu ngali nu Naga, kanu ngali nu balangiawa a makagkaid enggu kanu ngali nu 'bpenabi-nabi.^r ¹⁴ Na entu ba su manga saitan a penggalebek sa manga kagaipan a tanda. Na pibpawangan nilan su manga sultan kanu lusud'u dunia ka linimud'ilan sa kambunua kanu gay a kapagedam'u Kadenan a Barakat sa Langun kanu lipunget'in.

¹⁵ Na nia pidtalnu nu Isa al-Masih na "Pakikineg aku nu! Makauma aku san sa lekanu a manabia ka pan i tanegkawn a di nu katekawan. Na mapia den a benal kanu manga taw a pendiaga enggu di kaawan na balekwas ka di silan makagkadaw enggu dili makayaya kanu kaumku."

¹⁶ Na su manga saitan a entu, na lu nilan linimud su manga sultan a entu apeg'u manga sundalu nilan kanu dalepa a bedtuan sa Armagidun sa basa a Hibru.

¹⁷ Na inibubus menem'u ikapitu a malaikat su dalem'u langgungan nin lu kanu kawang-kawangan. Na aden pedtalnu sa matanug lu kanu Kulesi kanu Suti a 'Bpagagaman sa "Napasad den!" ¹⁸ Daka namedtalas su kilat, mibpapaleti, namelugung enggu lineminug sa sangat i kabagel'in. Na da pagidsan nu kabagel'in iganat pan kanu kinapangaden kanu manusia ¹⁹ ka naupak sa telu bad su badtug a siudad a Babilunia taman sa naibped nageba su langun nu siudad kanu liwawaw nu dunia. Na benal a dala kalipatani nu Kadenan su badtug a Babilunia ka inenggan nin kanu tagayan a dinaleman kanu ig'a ubas a su lipunget'in. ²⁰ Na napenas su langun nu punul enggu da nasama a palaw. ²¹ Minulan sa mangasela a benal a ilu a manga patpulu enggu lima kakilu i kangaugat'in a

^r 16:13 Su 'bpenabi-nabi sia na su balangiawa a makagkaid a linabit kanu nia bun ba a kitab 13 ayat 11 taman sa 16.

pakadadsang kanu manga taw. Na nakasinta nilan su Kadenan kanu entu a kinaulan sa ilu sabap sa sangat den a pakatiawan-tiawan su entu a tiuba.

Su Sundal a Babay a Migkuda kanu Balangiawa a Makagkaid

17 ¹Na isa kanu pitu kataw a malaikat a nakadtatanggit sa langgungan i minubay sa laki ka nia nin pidtal na “Sia ka, ka ipailay ku sa leka su kapedsiksa kanu badtug a sundal a babay a lu nakambetad kanu madakel a lawas'a ig. ²Inigkiuga nu babay ba a entu su manga sultan kanu liwawaw nu dunia enggu linemangut kanu langun nu maginged sabap kanu kinadtalakiuga nin.”

³Na linemangkap sa laki nu Suti a Ruh na mana init aku nu malaikat lu kanu tawan-tawan a dalepa. Na nakailay aku lu ba sa babay a migkuda sa maliga a balangiawa a makagkaid. Na su entu a balangiawa na pitu timan i ulu nin enggu sawati i sidung'in. Nakabaus kanu lawas'in su manga ngala a sakutu kanu Kadenan. ⁴Nakambalegkas su babay sa lambayung enggu maliga a pibpalasan sa bulawan, tipay enggu manga balaalaga a watu. Na sia kanu sabala kanu lima nin na pegkapet sa tagayan a bulawan a napenu-penu na talampasa a nakua nin kanu katalakiuga nin. ⁵Nakasulat kanu bias'in su gelal a nakapagena i maena nin a “Su nabadtug a Babilunia a ina nu manga sundal enggu manga talampasa sa dunia.” ⁶Na nailay ku bun su babay a entu a nalangut'u kinainem'in kanu lugu nu manga sinuti a pinaimatayan nin sabap kanu kinadsaksi nilan pantag kanu Isa al-Masih.

Na kanu kinailay ku lun na sangat a nagaip aku. ⁷Daka nia pidtal nu malaikat sa laki na “Nginan ka 'gkagaip ka? Edsinantalen ku sa leka su nakapagena a maena nu babay a entu enggu su pigkudan nin a balangiawa a makagkaid a aden pitu timan a ulu nin enggu sawati a sidung'in. ⁸Na su balangiawa a entu a nailay nengka, na kanu paganay na bibiag su entu ugaid'a saguna na minatay den. Ugaid'a embuat sekanin 'bpaluman ebpun kanu Kalut a Nangilem-kilem, entu pan ka idtug sekanin kanu naraka. Na su langun nu taw sia sa liwawaw na dunia a dala makasulat su ngala nilan kanu libelu nu mamakatalima kanu uyag-uyag a da taman nin iganat pan kanu kinalimbag kanu dunia na sangat a magaip silan sa kailay nilan kanu entu ba a balangiawa kagina kanu paganay na bibiag su entu enggu minatay den ugaid'a embuat 'bpaluman.

9-10 “Na nasisita su ilemu sa katuntay kanu nia. Su pitu timan a ulu nu balangiawa a entu, na entu ba su pitu timan a bakulud a ’bpagayanan nu babay enggu entu bun ba su pitu kataw a sultan. Na su lima kataw kanu manga sultan na minatay den ugaid'a su ikanem na pendatu pamun enggu su ikapitu menem na dala pamun makatingguma. Na sia kanu katingguma nu entu na endatu sekanin sa mangagan bu. 11 Na su balangiawa a entu a pakagkaid a paganay na bibiag enggu minatay den na sekanin su ikawalu a sultan a mimbuat ’bpaluman lu kanu isa kanu pitu kataw a entu a sultan enggu ibpagidtug sekanin kanu naraka. 12 Na su sawati menem a sidung'u balangiawa a nailay nengka na su sapulu a manga sultan a da pamun makandatu. Ugaid'a sakauras bu i kakamal'ilan kanu timpu a kakamal'u balangiawa a makagkaid. 13 Na su entu a manga sultan na isa bu i tangga na ginawa nilan. Inggay nilan kanu balangiawa a entu su bagel'ilan enggu su kamal'ilan. 14 Imbunua nilan su Manguda a Bili-bili ugaid'a tabanan silan nu Manguda a Bili-bili ka sekanin su Mapulu nu langun nu mapulu enggu Datu nu langun nu manga datu. Na kaped'in su ’gkangasaligan nin a pinamili nin a makapaginugut sa lekanin.”

15 Daka nia pan pidtalnu malaikat sa laki na “Su madakel menem a lawas'a ig a nambetadan nu sundal, na entu ba su sakian-kian a manga taw a mana su embalangan nu maginged, bangsa enggu basa. 16 Na su sawati ba a entu a nailay nengka a manga sidung a su sapulu kataw a sultan enggu su balangiawa a makagkaid na kabensian nilan su sundal. Na panguan nilan su langun-taman nin taman sa makagkawas-kawas enggu kanen nilan su sapu nin taman sa tutungen nilan kanu apuy. 17 Na su Kadenan i minetad sa entu kanu atay nilan ka enggu matuman su kahanda nu Kadenan sia makanggulalan kanu manga sultan a entu. Tembu ba napagayunan nilan i kaenggay nilan kanu bagel'ilan sa kakamal kanu balangiawa a entu gagalu nu di pan matuman su manga kadtalu nu Kadenan. 18 Na su babay ba a entu a sundal a nailay nengka na entu ba su badtug a siudad a pendatu kanu langun nu datu kanu liwawaw nu dunia.”

Su Kinadadsang'u Babilunia

18 ¹Guna maipus su entu na nakailay aku menem sa malaikat a nangalimbaba ebpun sa sulega. Na lu sa lekanin su mabagel a kakamal enggu su sigay nin na nakagkalinawag kanu sakadunia. ²Na inilalis'in sa sangat i katanug'in i “Nakadadsang den su badtug a siudad

a Babilunia a iniwadsanan kanu sundal a babay! Nakadadsang den su nabadtug a Babilunia! Nabaluy a walay a pegkalebenan nu manga saitan. Na pidsalagan den nu langun nu manga maledsik enggu pakangingilu a papanuk. ³Ka timbang a nalangut'in su langun nu bangsa sabap kanu kinadtalakiuga nin. Na inigkiuga sekanin nu langun nu sultan sa dunia. Na su manga padagang sa dunia na migkakawasa sabap kanu kabpamasa nin kanu langun na bilu bangkawat a kiug'a ginawa nin."

⁴Na aden menem nakineg ku a suala a ganat sa sulega a nia nin pedtalun na

“Sekanu a manga taw ku na tangkai nu sekanin, ka enggu di kanu pakalalagit kanu kapembalandusa nin asal'a di kanu makaamung kanu kapedtiuba lun.

⁵ Ka su kabalandusan nin na nakasugku den man kanu langit. Na di man kalipatanan nu Kadenan su manga kadaluakan nin.

⁶ Na u ngin i pinakaidan nin kanu apia entain na maitu bun ba i pakaidi nu lun. Takep'u i kasuli nu sa lekanin. Takep'u i kawag'u ibibus'u kanu tagayan nin.

⁷ Na u ngin i kinabadtug'in kanu ginawa nin enggu kinabpia-pia nin lun na maitu bun ba i kalasay nu lun enggu kapakapasang'u lun. Ka nia nin man kapekailay kanu ginawa nin na bai sekanin, dala lidu na ginawa nin enggu dikena sekanin pagidsan nu manga balu.

⁸ Tembu ba kanu dalem'u sagay bu na makapenu sa lekanin su manga tiuba a mana su kapatay, lidu na ginawa enggu kanggutem. Na tepuken sekanin na apuy ka sangat man i kabarakat'u Kadenan a Mapulu a sinemugat lun sa kawagib.”

⁹Na su langun nu manga sultan sa dunia a inigkiuga nin enggu su nagigiamung kanu kinabpia-pia nin na sangat a mangalidu i ginawa nilan lun taman sa makapaguguliang silan kanu kailay nilan kanu bel'u kapedtutung lun. ¹⁰Na sangat a kangagilekan silan kanu kapedsiksa lun tembu pedsandengen nilan bu sekanin a nia nilan 'gkangadtalu na “Duan-duan nin den su badtug a siudad a Babilunia! Seka su nabadtug a mabagel a inged, na sakelap mata bu na nakatingguma den sa leka su kukuman sa leka!”

¹¹Na su manga padagang menem kanu dunia na mangalidu i ginawa nilan enggu makapaguguliang bun silan ka da den mamasa kanu manga

dagangan nilan a mana su ¹²manga bulawan, manga pilak, manga muntia, manga tipay enggu manga mapia a ginis, su lambayung a matinang a ginis, su matilak a ginis enggu su maliga a ginis. Na dala den mamasa kanu manga kamutan a kayu atawa ka su manga langun-taman a inumbal eppun kanu sungay na gagia enggu manga balaalaga a kayu. Da den mamasa kanu manga langun-taman a inumbal eppun sa galang, putaw enggu marmul a watu. ¹³Da den mamasa kanu manga ibpanimbul a sinamun enggu manga paninu, manga tutungen a mamut, manga kamutan a mira, ig'a ubas, lana na ulibus, manga mapia a arina enggu bantad. Na da den mamasa kanu manga sapi enggu manga bili-bili, manga kuda enggu manga kalisa enggu manga ulipen.

¹⁴Na nia edtalun nu manga padagang sa lekanin na “Da den su langun nu mapia a ’gkapangingalap’engka. Su langun nu kakawasan nengka na nadala den enggu di nengka den makua ’bpaluman!” ¹⁵Na su manga padagang a mibpasa kanu langun nu entu sa lekanin a punan a inigkawasa nilan na pedsandeng bu sa lekanin ka sangat a ’gkangagilekan silan kanu kapedsiksa sa lekanin. Namakapaguguliang silan enggu ’gkangalidu i ginawa nilan ¹⁶sa nia nilan ’gkangadtalu na “Duan-duan nin den su badtug a siudad! Paganay na nabausan sekanin na mangapia a ginis a lambayung enggu maliga enggu bulawan, balaalaga a watu enggu tipay. ¹⁷Na sakelap mata bu na nabinasa den su langun na kakawasan a entu!”

Su langun nu kapitan nu kapal enggu su namageda lun, su manga palalayag enggu su langun na taw a nia nin pantialian na lu sa lagat na pedsandeng sa lekanin. ¹⁸Na kanu kailay nilan kanu bel’u kapedtutung lun na nia nilan pakalalis pedtalun na “Dala pagidsan nin su nia a badtug a siudad!” ¹⁹Na pinanaguan nilan sa aw su ulu nilan ka sangat a ’gkangalidu i ginawa nilan enggu pakapaguguliang silan sa matanug sa nia nilan ’gkangadtalu na “Duan-duan nin den su badtug a siudad a Babilunia! Sekanin su siudad a langun nu dinemunggu kanu pantalan nin na migkakawasa! Ugaid’a sakelap mata bu na nabinasa den.”

²⁰Tembu sekanu a san sa sulega na enggalaw-galaw kanu. Enggalaw-galaw kanu a manga sinuti, manga sinugu enggu manga nabi. Ka sinugat den man sekanin sa kawagib’u Kadenan sa kanu langun na pinggula nin sa lekanu!

²¹Na nakailay aku menem sa mabagel a malaikat a kinemua sa masela a benal a watu a nia nin kasela na mana gilingan ka inidtug’in

kanu lagat sa nia nin pidtalun na “Maya ba i kageled’u badtug a siudad a Babilunia enggu di den makambuat ’bpaluman! ²²Na di den makineg sa leka su manga suala nu pasesengal enggu su uni nu manga kutiapi, uni nu manga palendag enggu uni nu manga tambuli. Di den mailay sa leka su manga mategel a panday sa apia ngin enggu di bun makineg sa leka su ingel’u manga gilingan. ²³Na su kaliwanag’u manga palitan nengka na di den mailay sa leka ’bpaluman. Di den makineg sa leka su kagalaw nu manga pegkawingen. Kagina su manga padagang’engka na sangat den i kabpemamasela nin sia sa liwawaw na dunia enggu su langun nu bangsa na napagakalan nengka sia kanu kabpangalintaw nengka. ²⁴Seka i napaigis kanu lugu nu manga nabi enggu su manga sinuti taman den kanu langun nu ped pan a pinangimatayan sia sa dunia.”

Su Kapugi kanu Kadenan a Mapulu

19 ¹Na guna maipus i entu na nakakineg aku menem sa matanug a suala nu madakel a taw a lu sa sulega sa nia nilan ’bpamedtalun na

“Pugin su Kadenan a Mapulu!

Sa lekanin a Kadenan tanu su kalipuasan, su kasigay enggu su kabarakatan.

² Ka su kukuman nin na bantang enggu wagib.

Sinugat’in sa kawagib su nabadtug a sundal
a nakapakaledsik kanu dunia sabap kanu katalakiuga nin.
Inisuli nin kanu sundal su kinapaigis’in kanu lugu nu manga ulipen nin.”

³Na linemalis menem silan ’bpaluman sa

“Pugin su Kadenan a Mapulu!

Na embayug-bayug sa da taman nin su bel’u nabadtug a siudad!”

⁴Na su duapulu enggu pat a kalukesan enggu su pat timan a makasabalang a binatang na sinemugiud ka sinimba nilan su Kadenan a ’pagagayan kanu Kulesi, sa nia nilan pedtalun na

“Pugin su Kadenan a Mapulu. Amin!”

⁵Na aden menem nakineg ku a suala ebpun kanu Kulesi sa nia nin pedtalun na

“Pugi nu su Kadenan tanu,
su sekanu a manga ulipen nin,

su sekanu a aden gilek'in sa lekanin
magidsan i balapantag enggu diken a balapantag a taw."

6 Daka nakakineg aku menem sa suala nu madakel a taw a mana
mabagel a dagus'a ig enggu nia nin katanug na mana katanug'u lugung.
Na nia nilan pedtalun na

"Pugin su Kadenan tanu a Mapulu a Barakat sa Langun
ka sekanin su pegkamal!"

7 Enggalaw-galaw tanu enggu 'gkakalini tanu,
pugin tanu sekanin
ka nauma den ba a nia su kutika a kapapedtampung
kanu Manguda a Bili-bili.

Na nakapagadil den su babay a 'gkadtampung'in!

8 Pinambalegkas den sekanin
sa ebpun kanu mapia a ginis a peditinang
enggu sangat i kaputi nin."

Na su mapia a entu a ginis na entu ba su ikelas a pinggalebek'u manga
sinuti.

9 Daka pidtalu menem'u malaikat sa laki i "Isulat'engka su nia: 'Mapia
den a benal kanu manga taw a pinangenggat sa katalabuk kanu kanduli
nu kapapedtampung kanu Manguda a Bili-bili!'" Pidtalu nin pan i "Su
nia na saben-sabenal a kadtalu nu Kadenan." **10** Daka sinemugiud aku
kanu ay nin ka enggu ku masimba ugaid'a nia nin pidtalu sa laki na "Di
ka penggula i nan ka pagidsan ku bun seka a ulipen a mana bun su
manga tagapeda nengka a pedsaksi pantag kanu Isa al-Masih. Nia ka bu
simba na su Kadenan. Ka su kapedsaksi man pantag kanu Isa al-Masih
na namba su dalem'u kadtalu nu Kadenan a ipebpayag."

Su Migkuda kanu Maputi a Kuda

11 Na guna maipus su entu na nailay ku i naukan su sulega, na aden
nailay ku lu a maputi a kuda a pigkudan nu bedtuan sa Kasaligan enggu
Bantang. Na su kapangukum'in enggu su kambunua nin na wagib. **12** Su
mata nin na manabia ka pan i apuy a pegkaleg enggu su ulu nin na
madakel i sansangan nin. Na aden ngala a nakasulat kanu badan nin a
sekanin bu i pakatuntay kanu maena nin. **13** Mimbalegkas sekanin sa
lambung a inisumbuk sa lugu enggu nia ipembedtu sa lekanin na "Su
Kadtalu nu Kadenan." **14** Pedtundugen sekanin nu manga sundalu nu

sulega a migkukuda sa maputi enggu mimbabalegkas sa ebpun sa mapia a ginis a sangat i kaputi nin. ¹⁵Na 'bpeliu kanu ngali nin su sundang a magalang a ibpamunu kanu manga bangsa enggu mabagel i kandatu nin lun a mana su tungked a putaw. Na sekanin i lemulis kanu unga nu ubas a su lipunget'u Kadenan a Barakat sa Langun. ¹⁶Na sia kanu lambung'in enggu kanu bubun nin na nia lun nakasulat a ngala na su "Datu nu langun nu datu enggu Mapulu nu langun nu mapulu."

¹⁷Daka nakailay aku menem sa sakataw a malaikat a pedtindeg kanu senang. Na tinawag'in sa matanug su manga papanuk sa kawang-kawangan sa nia nin pidtal na "Sia kanu ka edtimu-timu tanu kanu masela a Kanduli nu Kadenan ¹⁸ka enggu kanu makakan kanu sapu nu manga datu, su sapu nu 'gkangaunutan nu sundalu enggu su manga mabagel a sundalu apeg'u sapu nu manga kuda enggu su migkukuda lun taman den kanu sapu nu langun nu taw, magidsan pan i ulipen enggu diken ulipen, balapantag enggu diken balapantag a taw!"

¹⁹Daka nailay ku menem su balangiawa a makagkaid enggu su manga datu nu dunia apeg'u manga sundalu nilan a mindidilimudan ka ipembunua nilan su migkuda sa maputi enggu su manga sundalu nin. ²⁰Na nasikem su balangiawa a makagkaid apeg'u 'bpenabi-nabi a pinanggalebek'in kanu manga tanda a kagaipan a nakaakal kanu manga taw a tinemalima kanu tiap'u balangiawa a makagkaid enggu su sinemimba kanu inumbal a palas'u entu a balangiawa. Na su balangiawa a entu enggu su 'bpenabi-nabi na idtug silan a bibiag pamun lu kanu lanaw na apuy a 'bpangalaw-kalaw a aden sandawa nin. ²¹Su manga tagapeda nilan na pinangimatayan kanu sundang a 'bpeliu kanu ngali nu mama a migkuda sa maputi. Na nasemu-semu keman su manga papanuk kanu manga sapu nu pinangimatayan a entu.

Su Sangibu Lagun

20 ¹Na guna maipus i entu na nakailay aku menem sa malaikat a mimbaba ebpun sa sulega a pegkapetan nin su gunsi nu Kalut a Nangilem-kilem enggu 'bpananggit sa masela a lantay-lantay. ²Sinikem'in su Naga ka pinawik'in sa dalem'u nakasangibu lagun. Na entu ba su nipay a iganat sa ganatan, su binedtuan sa Datu na Giadsal atawa ka Saitan. ³Daka inidtug'in su entu lu kanu Kalut a Nangilem-kilem enggu kinandadian nin ka enggu di makaliu asal'a di

den makapamagakal kanu manga bangsa taman sa kapupus'u sangibu lagun. Na u maipus i entu na paliun sekanin sa mangagan bu.

⁴Daka nakailay aku sa manga kulesi a su 'bpamagagayan lun na inenggan sa kawagib sa kapangukum. Na nailay ku bun lu su manga ngiawa a pinamutukan sa ulu sabap kanu kapedsaksi nilan pantag kanu Isa al-Masih enggu su kabpangusiat'ilan kanu kadtalu nu Kadenan. Na silan su dala simba kanu balangiawa a makagkaid atawa ka kanu pinangumbal a palas'u balangiawa. Dala nilan bun talima su tiap'u balangiawa a ipedtiap sia kanu bias atawa ka sia kanu lima. Na embibiag silan 'bpaluman ka endatu silan a kaped'u Isa al-Masih kanu dalem'u sangibu lagun. ⁵Na nia ba su binedtuan sa nauna a kapambibiag 'bpaluman kanu namamatay. Na su ped pan a namamatay na pambibiagen silan amaika maipus den su sangibu lagun. ⁶Na mapia den a benal kanu manga taw a entu a sinuti a makaamung kanu nauna a kinapambibiag 'bpaluman kanu namamatay. Dala den bagel'in kanilan su ikadua a kapatay ka mabaluy den silan a 'bpangurban kanu Kadenan enggu kanu Masih. Na endatu silan a kaped'u Isa al-Masih kanu dalem'u sangibu lagun.

Su Kinatalaw kanu Datu na Giadsal

⁷Na amaika mapupus den su sangibu lagun na butawan den su Datu na Giadsal. ⁸Na lemiu kanu inidtugan lun ka pamagakalan nin su manga bangsa kanu pat a pisuk'u dunia a binedtuan sa Gug enggu Magug. Na limuden nin silan ka paamungen nin sa kambunua. Na sangat i kadakel'ilan ka mana silan kadakel'u pedtad sa dedsan. ⁹Na linemapat silan kanu pat a pisuk'u dunia ka binalibet'ilan su pegkampuan nu manga taw nu Kadenan enggu kanu siudad a 'gkasuatan nin. Ugaid'a napaulan su Kadenan sa apuy a ganat sa sulega ka ginepul'in silan langun. ¹⁰Na su Datu na Giadsal a nagakal kanilan na inidtug lu kanu lanaw nu apuy a 'bpangalaw-kalaw a aden sandawa nin. Na lu bun ba inidtug su balangiawa a makagkaid enggu su 'bpenabi-nabi. Na lu den ba silan siksan magabi sa malamag taman sa taman.

Su Nauli den a Kukuman

¹¹Daka nakailay aku menem sa kulesi a sangat i kaputi nin enggu kasela nin. Na nailay ku bun lu su 'bpagagayan lun. Nadadag kanu adapan nin su langit enggu lupa taman sa di den mailay 'bpaluman. ¹²Na nailay ku bun

Su Inipayag 20, 21

a namakadtindeg kanu adapan nu kulesi a entu su namamatay a magidsan i balapantag atawa ka dikena balapantag a taw. Na aden lu pinangkan a libelu enggu inukan bun su libelu a sinulatan kanu ngala nu mamakatalima kanu uyag-uyag a da taman nin ka kinukum su langun nu namamatay sia luyud kanu ngin i pinggalebek'ilan a nakasulat kanu manga libelu a entu ¹³magidsan pan su namamatay kanu lagat enggu su namamatay a lu kanu didalem'u lupa lu kanu Dalepa nu Namamatay. Na kinukum su uman i isa sia luyud kanu ngin i pinggalebek'in. ¹⁴⁻¹⁵Na su dala makasulat i ngala nin kanu libelu a sinulatan kanu ngala nu mamakatalima kanu uyag-uyag a da taman nin na inidtug den lu kanu pegkalaw-kalaw a apuy. Na entu ba su ikadua a kapatay. Na apia su kapatay enggu su Dalepa nu Namamatay na iniamung bun midtug lu.

Su Bagu a Dunia

21 ¹Na nailay ku menem su bagu a langit enggu lupa. Ka naawa den su danden a langit enggu lupa apeg den nu manga lagat.
²Na nailay ku menem su suti a siudad a su bagu a Awrusalim a 'bpangalimbaba ebpun sa sulega a mana su babay a pegkawingen a adil den a benal kanu 'gkadtampung'in. ³Na nakakineg aku menem sa suala a matanug a ebpun kanu Kulesi sa nia nin pedtalun na

“Ilay nu! Saguna na su pendalepan nu Kadenan na sia den
kanu manusia!

Tapiden nin silan taman sa mabaluy den silan a taw nin
enggu sekanin i Kadenan nilan.

Na su Kadenan na lu kanilan!

⁴Pamunasan nin su manga lu nu mata nilan.

Na da den kapatay,
da den kapaguguliang,
da den lidu na ginawa,
da den magedam a masakit.

Ka su langun nu danden na iniawa den.”

⁵Na nia pidtalnu 'bpagagayan kanu Kulesi na “Ilay nu! Pembagun ku den su langun-langun!” Na nia nin pan pidtalnu sa laki na “Isulat’engka su entu ka su nia a kangadtalu na kasaligan enggu bantang!” ⁶Na pidtalnu nin bun sa laki i “Napasad den! Saki ba su Punan-punan enggu su Kapupusan, su Kadenan iganat sa ganatan taman sa taman. Na apia

entain i 'gkamalan na painemen ku sa dala bayad'in a ebpun kanu bualan nu ig a pakaenggay sa uyag-uyag a da taman nin. ⁷Na apia entain i manaban na matalima nin su langun nu entu enggu saki i mabaluy a Kadenan nin enggu silan menem na mabaluy a manga wata ku.

⁸Ugaid'a su manga taw a dala paninindegan nin, su di 'bpamaginugut, su manga talampasa i galebek'in, su manga talibunu, su pedsisina, su 'bpamangalintaw, su manga pedsimba sa balahala enggu su langun nu manga budtuden na idtug silan kanu 'bpangalaw-kalaw i apuy nin a aden sandawa nin a pedsebu-sebu. Na entu ba su ikadua a kapatay."

⁹Isa kanu pitu kataw a malaikat a nakadtatanggit sa pitu timan a langgungan a napenu nu manga nauli den a tiuba i minubay sa laki sa nia nin pidtal na "Sia ka, ka ipailay ku sa leka su babay a pakadtampung'u Manguda a Bili-bili." ¹⁰Na linemangkap sa laki nu Suti a Ruh na mana init aku nu malaikat lu kanu until'u malambeg a palaw ka inipasandeng'in sa laki su suti a siudad a su Awrusalim a 'bpangalimbaba ebpun kanu adapan nu Kadenan lu sa sulega. ¹¹Na lu kanu entu su sigay nu Kadenan a pedsigay a mana balaalaga a watu a yaspir enggu mana kalingaw na katia. ¹²Na inalad sa makapal enggu malambeg a aden sapulu enggu dua a bengawan nin. Na uman i bengawan nin na aden pedtameng lun a malaikat. Na inisulat kanu uman i bengawan nin su uman i ngala nu sapulu enggu dua a muliataw nu Israil. ¹³Na su manga bengawan a entu na telu timan i sia tampal kanu seongan, telu timan i sia kanu ilud, telu timan i sia kanu laya enggu telu timan bun i sia kanu sedepan. ¹⁴Na su alad'u siudad na sapulu enggu dua i udsadan nu palaus'in a nakasulat kanu entu su uman i ngala nu sapulu enggu dua a sinugu nu Manguda a Bili-bili. ¹⁵Na su malaikat a mimbitiala sa laki na pegkapet sa ibpanembu a bulawan ka 'bpanembun nin su siudad, su alad'in enggu su manga bengawan nu entu. ¹⁶Na edsulung-sulung su kaulad'u siudad ka isa bu i tilenduan nin, balawagan nin enggu kalambeg'in. Na enggaga-dua gatus enggu patpulu ngibu lenet i balawagan nin, tilenduan nin enggu kalambeg'in. ¹⁷Na tinembu nin bun su alad'u siudad. Na nia nin kakapal na dua gatus enggu sapulu enggu nem kapis sia luyud kanu tembu nu manusia a isa bu kanu tembu a inusal'u malaikat. ¹⁸Na su alad'in na ebpun sa balaalaga a watu a yaspir enggu su siudad na bulawan a da simbul'in a mana su kalingaw nu katia. ¹⁹Na uman i udsadan nu palaus'u alad'in

na pibpalasan sa balaalaga a manga watu. Su ika-isa a udsadan nin na su balaalaga a watu a yaspir, su ikadua na sapiru, su ikatelu na agat, su ikapat na imirald, ²⁰su ikalima na uniks, su ikanem na rubi, su ikapitu na krisulitu, su ikawalu na biril, su ikasiyaw na tupas, su ikasapulu na krisuprasu, su ikasapulu enggu isa na asintu enggu su ikasapulu enggu dua na amitis. ²¹Na su sapulu enggu dua menem a bengawan nin na uman i sakabengawan na balaalaga a watu a tipay. Na su maulad a lalan nu siudad na bulawan a dala simbul'in a mana kalingaw na katia.

²²Na lu kanu entu a siudad na dala nailay ku a suti a 'bpagagaman ka nia tidtu-tidtu a 'bpagagaman lu na su Kadenan a Mapulu a Barakat sa Langun enggu su Manguda a Bili-bili. ²³Di den nasisita sia su senang enggu su ulan-ulau a makatayaw kanu siudad ka su sigay den nu Kadenan i pakatayaw kanu siudad enggu nia den palitan na su Manguda a Bili-bili. ²⁴Na lemalakaw kanu kalinawag'in su manga bangsa. Na su manga datu nu dunia na ipalad'ilan lu su kabadtugan nilan. ²⁵Na su manga bengawan nin na diken a 'bpamintuan ka dala den magabi lu. ²⁶Na su manga taw a ebpun kanu manga bangsa na ipalad'ilan lu su kabadtugan enggu kakawasan nilan. ²⁷Na dala pakaludep lu a apia ngin a diken a suti atawa ka apia entain a penggalebek sa kamustakilan atawa ka kabudtud. Ka nia bu mamakaludep lu na su manga taw a nakasulat i ngala nin kanu libelu nu Manguda a Bili-bili a su libelu a sinulatan kanu manga ngala nu mamakatalima kanu uyag-uyag a da taman nin.

Su Ig a Pakaenggay sa Uyag-uyag a Da Taman Nin

22 ¹Na guna maipus su entu na inipailay sa laki nu malaikat su lawas'u ig a pakaenggay sa uyag-uyag a da taman nin a pedtuga ebpun kanu Kulesi nu Kadenan a kulesi bun nu Manguda a Bili-bili, na su kalingaw nin na mana kalingaw nu katia. ²Na su entu a lawas'a ig na lu pakaukit kanu luk'u lalan nu siudad. Na lu kanu dua embala a adteban nin na lu ba su kayu a pakaenggay sa uyag-uyag a da taman nin. Na kanu dalem'u salagun na makasapulu enggu dua 'bpagunga sa embalang-balang a makaisa sa uman saulan.^s ³Na su manga laun nin na pakapangamut kanu manga sakit'u manga bangsa. ³Na da mailay

^s 22:2 kanu dalem'u salagun na makasapulu enggu dua 'bpagunga sa embalang-balang a makaisa sa uman saulan Nia kasabut'u ped a alim na kanu dalem'u salagun na makasapulu enggu dua 'bpagunga a makaisa sa uman saulan.

nengka lu a inidsinta nu Kadenan. Na mailay nengka kanu entu a siudad su Kulesi nu Kadenan a kulesi bun nu Manguda a Bili-bili, na lu bun su manga panunugun nin a pedsimba sa lekanin. ⁴Na mailay nilan den su Kadenan sa matakapala enggu su ngala nin na initiap kanu manga bias'ilan. ⁵Na da den magabi lu enggu di den nasisita su palitan atawa ka su tayaw nu senang ka su Kadenan den a Mapulu i pakatayaw kanilan. Na endatu den silan taman sa taman.

Su Kauma nu Isa al-Masih

⁶Na nia pidtalnu malaikat sa laki na "Su nia a kangadtalu na kasaligan enggu bantang. Ka su Kadenan a Mapulu a minenggay sa katuntay kanu manga nabi i sinemugu demun kanu malaikat'in sa kapayag'in kanu manga panunugun nin kanu manganggula a mangagan den makatingguma."

⁷Na nia pidtalnu Isa al-Masih na "Ilay nu, mangagan aku den makauma! Na mapia den a benal kanu manga taw a itagu nilan sa ginawa su manga inipayag a kadtalu nu Kadenan kanu nia a kitab."

⁸Na saki si Yuhan a nakakineg enggu nakailay demun kanu langun nu nia ba.

Na guna ku mapasad milay enggu makineg su langun nu entu na sinemugiud aku kanu adapan nu malaikat a napailay sa laki kanu langun nu entu ka enggu ku masimba ⁹uga'id'a nia nin pidtalnu sa laki na "Di ka penggula i nan ka pagidsan ku bun seka a ulipen a mana bun su manga tagapeda nengka a manga nabi enggu su langun nu temagu sa ginawa kanu manga kadtalu nu Kadenan kanu nia a kitab. Na nia ka bu simba na su Kadenan." ¹⁰Na nia nin pan pidtalnu sa laki na "Di ka ibpamagena su langun nu inipayag a nia a kadtalu nu Kadenan kanu nia a kitab kagina mangagan den a benal i nia makatingguma. ¹¹Na makin ka padtaday sa kanggula nilan sa mawag su manga penggula sa mawag enggu kamustakilan. Na maitu bun su apia entain a penggula sa mapia enggu ikelas na padtaday ka bun silan sa kanggula nilan sa mapia enggu ikelas."

¹²Na pidtalnu menem'u Isa al-Masih i "Ilay nu, mangagan aku den makauma! Na madtatanggit ku su manga balas a inggay ku kanu uman i isa sia luyud kanu ngin i pinggalebek'in. ¹³Na saki ba su Punan-punan enggu su Kapupusan, su 'gkabpunan enggu su peditamanan, su iganat sa ganatan taman sa taman.

Su Inipayag 22

14 “Na mapia den a benal kanu manga taw a makalimpiu kanu maledsik’u balegkas’ilan ka inggay kanilan su kawagib sa kaludep’ilan kanu bengawan nu entu a siudad taman sa makaamung silan keman kanu unga nu kayu a pakaenggay sa uyag-uyag a da taman nin. 15 Ugaid’a su manga taw a dala makaludep na entu ba su manga taw a maledsik i galebek’in, su ’bpamangalintaw, su pedsisina, su manga talibunu, su manga pedsimba sa balahala enggu su langun nu malilini sa kabudtud.

16 “Saki ba su Isa. Na sinugu ku su malaikat ku ka enggu nin makapayag su langun nu nia ba sa lekanu a manga lumpukan nu ’bpamaginugut. Na saki ba su taluad’u Nabi Daud atawa ka su tupu nin. Saki ba su bitun a pedsebang kanu ’gkatibuas.”

17 Na su Suti a Ruh nu Kadenan enggu su Babay a Pegkawingen i edtalu sa “Sia ka den!”

Na su langun nu makakineg sa entu na edtalu bun sa “Sia ka den!”

Su langun nu ’gkamalan na mubay.

Su pegkiug ’bpaginum kanu ig a pakaenggay sa uyag-uyag a da taman nin na mubay ka dala bayad’u nia.

Su Kapupusan

18 Saki si Yuhan, na pebpagingaten ku su apia entain a makakineg kanu manga kadtalu nu Kadenan a inipayag kanu nia a kitab sa apia entain i muman kanu ngin i nakadalem kanu nia ba na iuman nu Kadenan kanu siksa nin su langun nu tiuba a nalabit sia ba. 19 Na apia entain bun i kemulang kanu ngin i nakadalem kanu nia ba na iawa lun nu Kadenan su nalabit sia a kawagib’in sa kaamung’in keman kanu unga nu kayu a pakaenggay sa uyag-uyag a da taman nin enggu su kawagib’in sa kaludep’in kanu siudad.

20 Na su sekanin a entu a minayag kanu langun nu nia ba i midtalua “Natatalanged a makauma aku san mangagan!”

Nia ku pidtalua na “Amin! Hu Mapulu a su Isa, embalingan ka den sia.”

21 Na san sa lekanu su dala idsan nin a limu nu Mapulu tanu a su Isa al-Masih. Amin.

Wassalam